



Hrvatsko izdanje

Zakonodavstvo

Godište 65.

10. svibnja 2022.

Sadržaj

II. *Nezakonodavni akti*

UREDBE

- ★ Provedbena uredba Komisije (EU) 2022/708 od 5. svibnja 2022. o izmjeni Provedbene uredbe (EU) br. 540/2011 u pogledu produljenja roka važenja odobrenja aktivnih tvari 2,5-diklorbenzojeva kiselina metilester, octena kiselina, aklonifen, aluminijev amonijev sulfat, aluminijev fosfid, aluminijev silikat, beflubutamid, bentiavalikarb, boskalid, kalcijev karbid, kaptan, cimoksanil, dimetomorf, dodemorf, etefon, etilen, ekstrakt čajevca, ostaci destilacije masti, masne kiseline C7 do C20, fluoksastrobin, flurokloridon, folpet, formetanat, giberelinska kiselina, giberelini, hidrolizirane bjelančevine, željezov sulfat, magnezijev fosfid, metam, metamitron, metazaklor, metribuzin, milbemektin, fenmedifam, pirimifos-metil, biljna ulja/ulje klinčića, biljna ulja/ulje uljane repice, biljno ulje/ulje klasaste metvice, propamokarb, prokinazid, protiokonazol, piretrini, kvarcni pijesak, riblje ulje, repelenti životinjskog ili biljnog podrijetla koji odbijaju mirisom/ovčja mast, S-metolaklor, ravnolančani feromoni za leptire (red *Lepidoptera*), sulkotrion, tebukonazol i urea ⁽¹⁾ 1
- ★ Uredba Komisije (EU) 2022/709 od 6. svibnja 2022. o uskraćivanju odobrenja zdravstvene tvrdnje koja se navodi na hrani, a odnosi se na razvoj i zdravlje djece ⁽¹⁾ 6
- ★ Uredba Komisije (EU) 2022/710 od 6. svibnja 2022. o uskraćivanju odobrenja zdravstvene tvrdnje koja se navodi na hrani, a odnosi se na smanjenje rizika od bolesti ⁽¹⁾ 9
- ★ Uredba Komisije (EU) 2022/711 od 6. svibnja 2022. o uskraćivanju odobrenja za određene zdravstvene tvrdnje koje se navode na hrani, osim onih koje se odnose na smanjenje rizika od bolesti te na razvoj i zdravlje djece ⁽¹⁾ 12

⁽¹⁾ Tekst značajan za EGP.

ODLUKE

- ★ Provedbena odluka Komisije (EU) 2022/712 od 27. travnja 2022. o zahtjevu za registraciju europske građanske inicijative pod nazivom „End The Slaughter Age” (Za svijet bez klaonica) u skladu s Uredbom (EU) 2019/788 Europskog parlamenta i Vijeća (priopćeno pod brojem dokumenta C(2022) 2753) 15
- ★ Provedbena odluka Komisije (EU) 2022/713 od 4. svibnja 2022. o izmjeni Provedbene odluke (EU) 2019/1956 u pogledu usklađenih normi za aparate za grijanje tekućina, punilice baterija, protočne vodogrijalice, termoakumulacijske peći, zahode, višenamjenske tuševe, aparate za izlaganje kože ultraljubičastomu i infracrvenomu zračenju te drugu električnu opremu namijenjenu za uporabu unutar određenih naponskih granica ⁽¹⁾ 17
- ★ Provedbena odluka Komisije (EU) 2022/714 od 5. svibnja 2022. o odobravanju odstupanja kojim se Belgiji, Bugarskoj, Cipru, Litvi, Nizozemskoj i Finskoj omogućuje uporaba sredstava koja nisu tehnike elektroničke obrade podataka za razmjenu i pohranu informacija za sustav kontrole uvoza druge generacije u vezi s robom u poštanskim pošiljkama (priopćeno pod brojem dokumenta C(2022) 2760) ⁽¹⁾ 28
- ★ Provedbena odluka Komisije (EU) 2022/715 od 5. svibnja 2022. o odobravanju odstupanja kojim se Mađarskoj omogućuje upotreba sredstava za razmjenu i pohranu informacija za sustav kontrole uvoza druge generacije koja nisu tehnike elektroničke obrade podataka u vezi s robom u poštanskim pošiljkama (priopćeno pod brojem dokumenta C(2022) 2765) ⁽¹⁾ 31
- ★ Provedbena odluka Komisije (EU) 2022/716 od 6. svibnja 2022. o odobrenju pametnog grijača dizelskog goriva za uporabu u osobnim automobilima i lakim gospodarskim vozilima s konvencionalnim motorima s unutarnjim izgaranjem te određenim hibridnim električnim osobnim automobilima i lakim gospodarskim vozilima kao inovativne tehnologije u skladu s Uredbom (EU) 2019/631 Europskog parlamenta i Vijeća ⁽¹⁾ 33
- ★ Provedbena odluka Komisije (EU) 2022/717 od 6. svibnja 2022. o određenim privremenim hitnim mjerama povezanim s afričkom svinjskom kugom u Italiji (priopćeno pod brojem dokumenta C(2022) 3130) ⁽¹⁾ 42

⁽¹⁾ Tekst značajan za EGP.

II.

(Nezakonodavni akti)

UREDBE

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2022/708

od 5. svibnja 2022.

o izmjeni Provedbene uredbe (EU) br. 540/2011 u pogledu produljenja roka važenja odobrenja aktivnih tvari 2,5-diklorbenzojeva kiselina metilester, octena kiselina, aklonifen, aluminijev amonijev sulfat, aluminijev fosfid, aluminijev silikat, beflubutamid, bentiavalikarb, boskalid, kalcijev karbid, kaptan, cimoksanil, dimetomorf, dodemorf, etefon, etilen, ekstrakt čajevca, ostaci destilacije masti, masne kiseline C7 do C20, fluoksastrubin, fluorkloridon, folpet, formetanat, giberelinska kiselina, giberelini, hidrolizirane bjelančevine, željezov sulfat, magnezijev fosfid, metam, metamitron, metazaklor, metribuzin, milbemektin, fenmedifam, pirimifos-metil, biljna ulja/ulje klinčića, biljna ulja/ulje uljane repice, biljno ulje/ulje klasaste metvice, propamokarb, prokinazid, protiokonazol, piretrini, kvarcni pijesak, riblje ulje, repelenti životinjskog ili biljnog podrijetla koji odbijaju mirisom/ovčja mast, S-metolaklor, ravnolančani feromoni za leptire (red *Lepidoptera*), sulkotrion, tebukonazol i urea

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 21. listopada 2009. o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja i stavljanju izvan snage direktiva Vijeća 79/117/EEZ i 91/414/EEZ ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 17. stavak 1.,

budući da:

- (1) U dijelu A Priloga Provedbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011 ⁽²⁾ utvrđene su aktivne tvari koje se smatraju odobrenima na temelju Uredbe (EZ) br. 1107/2009, a u dijelu B tog priloga utvrđene su aktivne tvari odobrene na temelju Uredbe (EZ) br. 1107/2009.
- (2) Provedbenom uredbom Komisije (EU) 2021/745 ⁽³⁾ rok važenja odobrenja aktivne tvari fluorkloridon produljen je do 31. svibnja 2022. Tom je uredbom također produljen rok važenja odobrenja aktivnih tvari beflubutamid, bentiavalikarb, boskalid, kaptan, dimetomorf, etefon, fluoksastrubin, folpet, formetanat, metazaklor, metribuzin, milbemektin, fenmedifam, pirimifos-metil, propamokarb, protiokonazol i S-metolaklor do 31. srpnja 2022. te aktivnih tvari aluminijev amonijev sulfat, aluminijev silikat, cimoksanil, ekstrakt čajevca, ostaci destilacije masti, masne kiseline C7 do C20, giberelinska kiselina, giberelini, hidrolizirani proteini, željezov sulfat, biljna ulja/ulje uljane repice, kvarcni pijesak, riblje ulje, repelenti životinjskog ili biljnog podrijetla koji odbijaju mirisom/ovčja mast, ravnolančani feromoni za leptire (red *Lepidoptera*), tebukonazol i urea do 31. kolovoza 2022. Provedbenom

⁽¹⁾ SL L 309, 24.11.2009., str. 1.

⁽²⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) br. 540/2011 od 25. svibnja 2011. o provedbi Uredbe (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu popisa odobrenih aktivnih tvari (SL L 153, 11.6.2011., str. 1.).

⁽³⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) 2021/745 od 6. svibnja 2021. o izmjeni Provedbene uredbe (EU) br. 540/2011 u pogledu produljenja roka važenja odobrenja aktivnih tvari aluminijev amonijev sulfat, aluminijev silikat, beflubutamid, bentiavalikarb, bifenzat, boskalid, kalcijev karbonat, kaptan, ugljikov dioksid, cimoksanil, dimetomorf, etefon, ekstrakt čajevca, famoksadon, ostaci destilacije masti, masne kiseline C7 do C20, flumioksazin, fluoksastrubin, fluorkloridon, folpet, formetanat, giberelinska kiselina, giberelini, heptamaloksiloglukan, hidrolizirani proteini, željezov sulfat, metazaklor, metribuzin, milbemektin, *Paecilomyces lilacinus* soj 251, fenmedifam, fosmet, pirimifos-metil, biljna ulja/ulje uljane repice, kalijev hidrogen karbonat, propamokarb, protiokonazol, kvarcni pijesak, riblje ulje, repelenti životinjskog ili biljnog podrijetla koji odbijaju mirisom/ovčja mast, S-metolaklor, ravnolančani feromoni za leptire (red *Lepidoptera*), tebukonazol i urea (SL L 160, 7.5.2021., str. 89.).

uredbom Komisije (EU) 2017/195 ⁽⁴⁾ rok važenja odobrenja aktivne tvari aklonifen produljen je do 31. srpnja 2022., a rok važenja odobrenja aktivnih tvari 2,5-diklorbenzojeva kiselina metilester, octena kiselina, aluminijev fosfid, kalcijev karbid, dodemorf, etilen, magnezijev fosfid, metamitron, biljna ulja/ulje klinčića, biljno ulje/ulje klasaste metvice, piretrini i sulkotripon produljen je do 31. kolovoza 2022. Provedbenom uredbom Komisije (EU) 2017/2069 ⁽⁵⁾ rok važenja odobrenja aktivne tvari prokinazid produljen je do 31. srpnja 2022.

- (3) Odobrenje aktivne tvari metam istječe 30. lipnja 2022. u skladu s Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 359/2012 ⁽⁶⁾.
- (4) Podneseni su zahtjevi za produljenje odobrenja tih aktivnih tvari u skladu s Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 844/2012 ⁽⁷⁾. Iako je Provedbena uredba (EU) br. 844/2012 stavljena izvan snage Provedbenom uredbom Komisije (EU) 2020/1740 ⁽⁸⁾, odredbe o produljenju odobrenja tih aktivnih tvari utvrđene u toj uredbi i dalje se primjenjuju u skladu s člankom 17. Provedbene uredbe (EU) 2020/1740.
- (5) Budući da je procjenjivanje tih aktivnih tvari odgođeno zbog razloga koji su izvan kontrole podnositelja zahtjeva, odobrenja tih aktivnih tvari vjerojatno će isteći prije donošenja odluke o njihovu produljenju. Stoga je potrebno produljiti rok važenja tih odobrenja kako bi se osiguralo vrijeme potrebno za dovršetak procjenjivanja.
- (6) Nadalje, potrebno je produljiti rok važenja odobrenja aktivnih tvari aluminijev amonijev sulfat, cimoksanil, dimetomorf, etefon, fluoksastrobin, folpet, formetanat, giberelinska kiselina, giberelini, metribuzin, milbemektin, fenmedifam, pirimifos-metil, propamokarb, protiokonazol i S-metolaklor kako bi se osiguralo potrebno vrijeme za procjenu u pogledu potencijalnih svojstava endokrine disrupcije tih aktivnih tvari u skladu s postupkom iz članaka 13. i 14. Provedbene uredbe (EU) br. 844/2012.
- (7) U slučajevima u kojima Komisija treba donijeti uredbu kojom se utvrđuje da se odobrenje aktivne tvari iz Priloga ovoj Uredbi ne produljuje jer nisu ispunjena mjerila za odobravanje, Komisija kao datum isteka određuje isti datum koji je vrijedio prije donošenja ove Uredbe ili datum stupanja na snagu uredbe kojom se utvrđuje da se odobrenje aktivne tvari ne produljuje, ovisno o tome koji je datum kasniji. Ako donosi uredbu kojom se utvrđuje da se odobrenje aktivne tvari iz Priloga ovoj Uredbi produljuje, Komisija će nastojati, u skladu s okolnostima, odrediti najraniji mogući datum primjene.
- (8) Provedbenu uredbu (EU) br. 540/2011 trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti.

⁽⁴⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) 2017/195 od 3. veljače 2017. o izmjeni Provedbene uredbe (EU) br. 540/2011 u pogledu produljenja roka valjanosti odobrenja nekoliko aktivnih tvari iz dijela B Priloga Provedbenoj uredbi (EU) br. 686/2012 (program obnove AIR IV) (SL L 31, 4.2.2017., str. 21.).

⁽⁵⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) 2017/2069 od 13. studenoga 2017. o izmjeni Provedbene uredbe (EU) br. 540/2011 u pogledu produljenja roka valjanosti odobrenja aktivnih tvari flonikamid (IKI-220), metalaksil, penoksulam i prokinazid (SL L 295, 14.11.2017., str. 51.).

⁽⁶⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) br. 359/2012 od 25. travnja 2012. o odobrenju aktivne tvari metam, u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja, te o izmjeni Priloga Provedbenoj uredbi Komisije (EU) br. 540/2011 (SL L 114, 26.4.2012., str. 1.).

⁽⁷⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) br. 844/2012 od 18. rujna 2012. o određivanju odredaba potrebnih za provedbu postupka obnavljanja odobrenja za aktivne tvari, kako je predviđeno Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća o stavljanju na tržište sredstava za zaštitu bilja (SL L 252, 19.9.2012., str. 26.).

⁽⁸⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) 2020/1740 od 20. studenoga 2020. o određivanju odredaba potrebnih za provedbu postupka produljenja odobrenja za djelatne tvari, kako je predviđeno Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Europskog parlamenta i Vijeća, i o stavljanju izvan snage Provedbene uredbe Komisije (EU) br. 844/2012 (SL L 392, 23.11.2020., str. 20.).

- (9) Mjere predviđene u ovoj Uredbi u skladu su s mišljenjem Stalnog odbora za bilje, životinje, hranu i hranu za životinje,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Prilog Provedbenoj uredbi (EU) br. 540/2011 mijenja se u skladu s Prilogom ovoj Uredbi.

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 5. svibnja 2022.

Za Komisiju
Predsjednica
Ursula VON DER LEYEN

PRILOG

Prilog Provedbenoj uredbi (EU) br. 540/2011 mijenja se kako slijedi:

1. dio A mijenja se kako slijedi:

1. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 88., fenmedifam, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
2. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 97., S-metolaklor, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
3. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 110., milbemektin, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
4. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 142., etefon, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
5. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 145., kaptan, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
6. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 146., folpet, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
7. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 147., formetanat, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
8. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 150., dimetomorf, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
9. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 152., metribuzin, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
10. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 154., propamokarb, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
11. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 156., pirimifos-metil, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
12. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 158., beflubutamid, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
13. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 163., bentiavalikarb, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
14. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 164., boskalid, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
15. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 166., fluoksastrobin, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
16. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 168., protiokonazol, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
17. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 215., aklonifen, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
18. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 217., metazaklor, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
19. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 218., octena kiselina, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
20. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 219., aluminijev amonijev sulfat, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
21. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 220., aluminijev silikat, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
22. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 223., kalcijev karbid, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
23. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 227., etilen, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
24. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 228., ekstrakt čajevca, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
25. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 229., ostaci destilacije masti, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;

26. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 230., masne kiseline C7 do C20, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 27. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 232., giberelinska kiselina, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 28. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 233., giberelini, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 29. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 234., hidrolizirane bjelančevine, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 30. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 235., željezov sulfat, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 31. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 241., biljna ulja/ulje klinčića, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 32. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 242., biljna ulja/ulje uljane repice, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 33. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 243., biljno ulje/ulje klasaste metvice, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 34. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 246., piretrini, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 35. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 247., kvarcni pijesak, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 36. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 248., riblje ulje, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 37. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 249., repelenti životinjskog ili biljnog podrijetla koji odbijaju mirisom/ovčja mast, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 38. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 255., ravnolančani feromoni za leptire (red *Lepidoptera*), datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 39. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 257., urea, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 40. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 260., aluminijev fosfid, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 41. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 262., magnezijev fosfid, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 42. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 263., cimoksamil, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 43. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 264., dodemorf, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 44. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 265., 2,5-Diklorbenzojeva kiselina metilester, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 45. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 266., metamitron, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 46. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 267., sulkotripon, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 47. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 268., tebukonazol, datum se zamjenjuje datumom „31. kolovoza 2023.”;
 48. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 302., prokinazid, datum se zamjenjuje datumom „31. srpnja 2023.”;
 49. u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 354., flurokloridon, datum se zamjenjuje datumom „31. svibnja 2023.”.
2. U dijelu B, u šestom stupcu, prestanak odobrenja, u retku 22., metam, datum se zamjenjuje datumom „30. lipnja 2023.”.
-

UREDBA KOMISIJE (EU) 2022/709

od 6. svibnja 2022.

o uskraćivanju odobrenja zdravstvene tvrdnje koja se navodi na hrani, a odnosi se na razvoj i zdravlje djece

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EZ) br. 1924/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o prehranbenim i zdravstvenim tvrdnjama koje se navode na hrani ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 17. stavak 3.,

budući da:

- (1) U skladu s Uredbom (EZ) br. 1924/2006 zdravstvene tvrdnje koje se navode na hrani zabranjene su, osim ako ih je odobrila Komisija u skladu s tom uredbom i ako su uvrštene na popis dopuštenih tvrdnji.
- (2) Uredbom (EZ) br. 1924/2006 predviđa se da subjekti u poslovanju s hranom mogu podnositi zahtjeve za odobravanje zdravstvenih tvrdnji nadležnom nacionalnom tijelu države članice. Nadležno državno tijelo prosljeđuje valjane zahtjeve Europskoj agenciji za sigurnost hrane („Agencija”).
- (3) Nakon primitka zahtjeva Agencija o njemu mora bez odlaganja obavijestiti ostale države članice i Komisiju te dati mišljenje o predmetnoj zdravstvenoj tvrdnji.
- (4) Komisija odlučuje o odobravanju zdravstvene tvrdnje uzimajući u obzir mišljenje Agencije.
- (5) Nakon što je društvo H.J. Heinz Supply Chain Europe BV podnijelo zahtjev u skladu s člankom 14. stavkom 1. točkom (b) Uredbe (EZ) br. 1924/2006, zatraženo je mišljenje Agencije o zdravstvenoj tvrdnji koja se odnosi na Nutrimune i imunitet na patogene u probavnom traktu i gornjem dišnom sustavu (Pitanje br. EFSA-Q-2018-00727). Tvrdnja koju je predložio podnositelj zahtjeva glasila je kako slijedi: „Nutrimune pomaže imunosnom sustavu u obrani od patogena u gornjem dišnom sustavu i probavnom traktu male djece”.
- (6) Komisija i države članice primile su 15. travnja 2019. znanstveno mišljenje Agencije ⁽²⁾, u kojemu je zaključeno da na temelju dostupnih podataka ne postoje dostatni znanstveni dokazi kojima se potvrđuje uzročno-posljedična veza između uzimanja preparata Nutrimune (pasteriziranog obranog kravljeg mlijeka fermentiranog bakterijom *Lactobacillus paracasei* CBA L74) i imuniteta na patogene u probavnom traktu i gornjem dišnom sustavu male djece. Stoga tu tvrdnju ne bi trebalo odobriti jer nije u skladu sa zahtjevima Uredbe (EZ) br. 1924/2006.
- (7) Mjere predviđene u ovoj Uredbi u skladu su s mišljenjem Stalnog odbora za bilje, životinje, hranu i hranu za životinje,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Zdravstvena tvrdnja navedena u Prilogu ovoj Uredbi ne uvrštava se na popis dopuštenih tvrdnji Unije predviđen člankom 14. stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1924/2006.

⁽¹⁾ SL L 404, 30.12.2006., str. 9.⁽²⁾ EFSA Journal 2019.; 17(4):5656.

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske Unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 6. svibnja 2022.

Za Komisiju
Predsjednica
Ursula VON DER LEYEN

PRILOG

Odbijena zdravstvena tvrdnja

Zahtjev – relevantne odredbe Uredbe (EZ) br. 1924/2006	Hranjiva tvar, tvar, hrana ili kategorija hrane	Tvrdnja	Referentni broj mišljenja EFSA-e
Članak 14. stavak 1. točka (b) – zdravstvena tvrdnja koja se odnosi na razvoj i zdravlje djece	Nutrimune (pasterizirano obrano kravlje mlijeko fermentirano bakterijom <i>Lactobacillus paracasei</i> CBA L74)	Nutrimune pomaže imunosnom sustavu u obrani od patogena u gornjem dišnom sustavu i probavnom traktu male djece	Q-2018-00727

UREDBA KOMISIJE (EU) 2022/710**od 6. svibnja 2022.****o uskraćivanju odobrenja zdravstvene tvrdnje koja se navodi na hrani, a odnosi se na smanjenje rizika od bolesti****(Tekst značajan za EGP)**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EZ) br. 1924/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o prehranbenim i zdravstvenim tvrdnjama koje se navode na hrani ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 17. stavak 3.,

budući da:

- (1) U skladu s Uredbom (EZ) br. 1924/2006 zdravstvene tvrdnje koje se navode na hrani zabranjene su, osim ako ih je odobrila Komisija u skladu s tom uredbom i ako su uvrštene na popis dopuštenih tvrdnji Unije.
- (2) Uredbom (EZ) br. 1924/2006 predviđa se da subjekti u poslovanju s hranom mogu podnositi zahtjeve za odobravanje zdravstvenih tvrdnji nadležnom nacionalnom tijelu države članice. Nadležno državno tijelo prosljeđuje valjane zahtjeve Europskoj agenciji za sigurnost hrane („Agencija”).
- (3) Nakon primitka zahtjeva Agencija o njemu mora bez odlaganja obavijestiti ostale države članice i Komisiju te dati mišljenje o predmetnoj zdravstvenoj tvrdnji.
- (4) Komisija odlučuje o odobravanju zdravstvenih tvrdnji uzimajući u obzir mišljenje Agencije.
- (5) Na temelju zahtjeva trgovačkog društva Anxiofit Ltd. podnesenog u skladu s člankom 14. stavkom 1. točkom (a) Uredbe (EZ) br. 1924/2006 zatraženo je mišljenje Agencije o znanstvenoj utemeljenosti zdravstvene tvrdnje koja se odnosi na Anxiofit-1 i smanjenje anksioznosti koja je ispod praga za dijagnosticiranje i blage anksioznosti (predmet br. EFSA-Q-2020-00032). Tvrdnja koju je predložio podnositelj zahtjeva glasila je kako slijedi: „Anxiofit-1 dokazano ublažava anksioznost koja je ispod praga za dijagnosticiranje i blagu anksioznost. Anksioznost koja je ispod praga za dijagnosticiranje i blaga anksioznost čimbenici su rizika za razvoj poremećaja anksioznosti i depresije”.
- (6) Komisija, države članice i podnositelj zahtjeva primili su znanstveno mišljenje ⁽²⁾ Agencije o toj tvrdnji, koja je zaključila da na temelju dostavljenih podataka znanstveni dokazi nisu bili dostatni za utvrđivanje uzročno-posljedične veze između konzumacije tvari Anxiofit-1 i smanjenja anksioznosti koja je ispod praga za dijagnosticiranje i blage anksioznosti. Stoga tu zdravstvenu tvrdnju ne bi trebalo odobriti jer nije u skladu sa zahtjevima Uredbe (EZ) br. 1924/2006 u pogledu uvrštenja na popis dopuštenih tvrdnji Unije.
- (7) Mjere predviđene u ovoj Uredbi u skladu su s mišljenjem Stalnog odbora za bilje, životinje, hranu i hranu za životinje,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Zdravstvena tvrdnja navedena u Prilogu ovoj Uredbi ne uvrštava se na popis dopuštenih tvrdnji Unije kako je predviđeno člankom 14. stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 1924/2006.

⁽¹⁾ SL L 404, 30.12.2006., str. 9.⁽²⁾ EFSA Journal 2020.;18(10):6264.

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske Unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 6. svibnja 2022.

Za Komisiju
Predsjednica
Ursula VON DER LEYEN

Odbijena zdravstvena tvrdnja

Zahtjev – relevantne odredbe Uredbe (EZ) br. 1924/2006	Hranjiva tvar, tvar, hrana ili kategorija hrane	Tvrdnja	Referentni broj mišljenja EFSA-e
Članak 14. stavak 1. točka (a), zdravstvena tvrdnja koja se odnosi na smanjenje rizika od bolesti	Anxiofit-1, sastojak hrane koji sadržava hidroalkoholni suhi ekstrakt korijena biljke <i>Echinacea angustifolia</i> koji je standardiziran za specifični profil alkaloida	Anxiofit-1 dokazano ublažava anksioznost koja je ispod praga za dijagnosticiranje i blagu anksioznost. Anksioznost koja je ispod praga za dijagnosticiranje i blaga anksioznost čimbenici su rizika za razvoj poremećaja anksioznosti i depresije	EFSA-Q-2020-00032

UREDBA KOMISIJE (EU) 2022/711

od 6. svibnja 2022.

o uskraćivanju odobrenja za određene zdravstvene tvrdnje koje se navode na hrani, osim onih koje se odnose na smanjenje rizika od bolesti te na razvoj i zdravlje djece

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EZ) br. 1924/2006 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. prosinca 2006. o prehranbenim i zdravstvenim tvrdnjama koje se navode na hrani ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 18. stavak 5.,

budući da:

- (1) U skladu s Uredbom (EZ) br. 1924/2006 zdravstvene tvrdnje koje se navode na hrani zabranjene su, osim ako ih je odobrila Komisija u skladu s tom uredbom i ako su uvrštene na popis dopuštenih tvrdnji.
- (2) Uredbom (EZ) br. 1924/2006 predviđa se da subjekti u poslovanju s hranom mogu podnositi zahtjeve za odobravanje zdravstvenih tvrdnji nadležnom nacionalnom tijelu države članice. Nadležno nacionalno tijelo prosljeđuje valjane zahtjeve Europskoj agenciji za sigurnost hrane („Agencija”) radi znanstvene ocjene te Komisiji i državama članicama za potrebe informiranja.
- (3) Agencija daje mišljenje o predmetnoj zdravstvenoj tvrdnji.
- (4) Komisija odlučuje o odobravanju zdravstvenih tvrdnji uzimajući u obzir mišljenje Agencije.
- (5) Na temelju zahtjeva trgovačkog društva *analyze & realize GmbH* podnesenog u skladu s člankom 13. stavkom 5. Uredbe (EZ) br. 1924/2006 zatraženo je mišljenje Agencije o zdravstvenoj tvrdnji koja se odnosi na GlycoLite™ i smanjenje tjelesne težine (predmet br. EFSA-Q-2018-00611). Tvrdnja koju je predložio podnositelj zahtjeva glasila je kako slijedi: „GlycoLite™ pomaže smanjiti tjelesnu težinu”.
- (6) Komisija, države članice i podnositelj zahtjeva primili su znanstveno mišljenje ⁽²⁾ Agencije o toj tvrdnji, koja je zaključila da na temelju dostavljenih podataka dokazi nisu bili dostatni za utvrđivanje uzročno-posljedične veze između konzumacije vodenog ekstrakta bijelog graha (*Phaseolus vulgaris* L.) koji je standardiziran svojom *in vitro* aktivnošću inhibitora α -amilaze (GlycoLite™) i smanjenja tjelesne težine pri ograničenom energetske unosu ili prehrani po želji. Stoga tu zdravstvenu tvrdnju ne bi trebalo odobriti jer nije u skladu sa zahtjevima Uredbe (EZ) br. 1924/2006 u pogledu uvrštenja na popis dopuštenih tvrdnji Unije.
- (7) Na temelju zahtjeva trgovačkog društva *BioGaia AB* podnesenog u skladu s člankom 13. stavkom 5. Uredbe (EZ) br. 1924/2006 zatraženo je mišljenje Agencije o zdravstvenoj tvrdnji koja se odnosi na orodisperzibilne pastile koje sadržavaju kombinaciju *Lactobacillus reuteri* DSM 17938 i *Lactobacillus reuteri* ATCC PTA 5289 i normalno funkcioniranje desni (predmet br. EFSA-Q-2019-00383). Tvrdnja koju je predložio podnositelj zahtjeva glasila je kako slijedi: „Pastile koje sadržavaju *Lactobacillus reuteri* DSM 17938 i *Lactobacillus reuteri* ATCC PTA 5289 omogućuju normalno funkcioniranje desni”.

⁽¹⁾ SL L 404, 30.12.2006., str. 9.⁽²⁾ EFSA Journal 2019.;17(6):5715.

- (8) Komisija, države članice i podnositelj zahtjeva primili su znanstveno mišljenje ^(?) Agencije o toj tvrdnji, koja je zaključila da na temelju dostavljenih podataka dokazi nisu bili dostatni za utvrđivanje uzročno-posljedične veze između konzumacije orodisperzibilnih pastila koje sadržavaju kombinaciju *Lactobacillus reuteri* DSM 17938 i *Lactobacillus reuteri* ATCC PTA 5289 i održavanja normalnog funkcioniranja desni. Stoga tu zdravstvenu tvrdnju ne bi trebalo odobriti jer nije u skladu sa zahtjevima Uredbe (EZ) br. 1924/2006 u pogledu uvrštenja na popis dopuštenih tvrdnji Unije.
- (9) Pri donošenju ove Uredbe u obzir su uzete primjedbe društva analyze & realize GmbH koje je Komisija primila u skladu s člankom 16. stavkom 6. Uredbe (EZ) br. 1924/2006.
- (10) Mjere predviđene u ovoj Uredbi u skladu su s mišljenjem Stalnog odbora za bilje, životinje, hranu i hranu za životinje,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Zdravstvene tvrdnje navedene u Prilogu ovoj Uredbi ne uvrštavaju se na popis dopuštenih tvrdnji Unije kako je predviđeno člankom 13. stavkom 3. Uredbe (EZ) br. 1924/2006.

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 6. svibnja 2022.

Za Komisiju
Predsjednica
Ursula VON DER LEYEN

^(?) EFSA Journal 2020.;18(3):6004.

PRILOG

Odbijene zdravstvene tvrdnje

Zahtjev – relevantne odredbe Uredbe (EZ) br. 1924/2006	Hranjiva tvar, tvar, hrana ili kategorija hrane	Tvrdnja	Referentni broj mišljenja EFSA-e
Članak 13., stavak 5. – zdravstvena tvrdnja koja je utemeljena na novim znanstvenim dokazima i/ili uključuje zahtjev za zaštitu vlasničkih podataka	GlycoLite™ – vlasnički zaštićen standardizirani vodeni ekstrakt bijelog graha (<i>Phaseolus vulgaris</i> L.)	GlycoLite™ pomaže smanjiti tjelesnu težinu	Q-2018-00611
Članak 13., stavak 5. – zdravstvena tvrdnja koja je utemeljena na novim znanstvenim dokazima i/ili uključuje zahtjev za zaštitu vlasničkih podataka	Pastile s dva soja <i>Lactobacillus reuteri</i> : <i>Lactobacillus reuteri</i> DSM 17938 i <i>Lactobacillus reuteri</i> ATCC PTA 5289, približno jednaka količina svakog soja (ukupna najmanja količina od 1×10^8 CFU po pastili svakog bakterijskog soja)	Pastile koje sadržavaju <i>Lactobacillus reuteri</i> DSM 17938 i <i>Lactobacillus reuteri</i> ATCC PTA 5289 omogućuju normalno funkcioniranje desni	Q-2019-00383

ODLUKE

PROVEDBENA ODLUKA KOMISIJE (EU) 2022/712

od 27. travnja 2022.

o zahtjevu za registraciju europske građanske inicijative pod nazivom „End The Slaughter Age” (Za svijet bez klaonica) u skladu s Uredbom (EU) 2019/788 Europskog parlamenta i Vijeća

(priopćeno pod brojem dokumenta C(2022) 2753)

(Vjerodostojan je samo tekst na talijanskom jeziku)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) 2019/788 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. travnja 2019. o europskoj građanskoj inicijativi ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 6. stavke 2. i 3.,

budući da:

- (1) Komisiji je 3. ožujka 2022. podnesen zahtjev za registraciju europske građanske inicijative pod nazivom „End The Slaughter Age”.
- (2) Organizatori inicijative naveli su da su njezini ciljevi sljedeći: „(a) da se iz djelatnosti prihvatljivih za poljoprivredne subvencije isključi stočarstvo i da se među njih uvrste etičke i ekološke alternative, kao što su stanična poljoprivreda i poljoprivreda koja se bazira na biljnim bjelančevinama; (b) da se uvedu poticaji za proizvodnju i prodaju biljnih proizvoda i proizvoda stanične poljoprivrede”.
- (3) U dodatnom dokumentu navedene su detaljnije informacije o predmetu, ciljevima i pozadini inicijative, odnosno navedeni su i objašnjeni razlozi za potporu inicijativi. Organizatori tvrde da tisuće radnika u sektorima klanja životinja i prerade mesa rade u užasnim i često nezakonitim uvjetima. Budući da Unija pridaje veliku važnost dobrobiti životinja, više nema ni moralnog ni pravnog opravdanja za nastavak klanja životinja. Organizatori nadalje tvrde da su intenziviranje neodržive poljoprivrede i sve veća potražnja za životinjskim bjelančevinama dva glavna čimbenika koja pridonose riziku od zoonotskih bolesti. Osim toga, za tradicionalni uzgoj životinja potrebne su velike količine energije i mnogo zemljišta i on je velik izvor emisija stakleničkih plinova. Vodeći se načelom opreznosti i načelom „onečišćivač plaća”, organizatori tvrde da je opravdano preusmjeriti poljoprivredne subvencije sa sektora stočarstva na ekološke alternative, kao što su stanična poljoprivreda i poljoprivreda bazirana na biljnim bjelančevinama. Kad je riječ o mogućim poticajima za proizvodnju i prodaju održivih alternativa, kao primjer navode mogućnost da se prestane s praksom oporezivanja biljnih alternativa po stopama višima od onih za proizvode životinjskog podrijetla.
- (4) Kad je riječ o prvom cilju inicijative, odnosno preusmjeravanju poljoprivrednih subvencija sa sektora stočarstva na ekološke alternative, u mjeri u kojoj te subvencije obuhvaćaju proizvode iz Priloga I. UFEU-a, Komisija na temelju članka 43. stavka 2. UFEU-a ima ovlast za podnošenje prijedloga pravnih akata za provođenje ciljeva zajedničke poljoprivredne politike.
- (5) Kad je riječ o drugom cilju inicijative, odnosno uvođenju subvencija ili sličnih poticaja za proizvodnju i prodaju biljnih proizvoda i proizvoda stanične poljoprivrede, Komisija je na temelju članka 43. stavka 2. UFEU-a ovlaštena za podnošenje prijedloga pravnih akata u mjeri u kojoj se oni odnose na proizvode iz Priloga I. UFEU-u. Osim toga, s obzirom na to da se inicijativa ne odnosi samo na poljoprivredne subvencije, već i na druge vrste poticaja, Komisija je ovlaštena za podnošenje prijedloga pravnih akata na temelju članka 114. UFEU-a u mjeri u kojima im je cilj poboljšati funkcioniranje unutarnjeg tržišta.

⁽¹⁾ SL L 130, 17.5.2019., str. 55.

- (6) Stoga nijedan dio inicijative ne izlazi očito iz okvira ovlasti Komisije da podnese prijedlog pravnog akta Unije radi provedbe Ugovora.
- (7) Tim zaključkom ne dovodi se u pitanje procjena ispunjenosti konkretnih činjeničnih i materijalnih uvjeta potrebnih za djelovanje Komisije u ovom slučaju, uključujući procjenu usklađenosti s načelima proporcionalnosti i supsidijarnosti te temeljnim pravima.
- (8) Skupina organizatora dostavila je odgovarajući dokaz da ispunjava zahtjeve utvrđene u članku 5. stavcima 1. i 2. Uredbe (EU) 2019/788 i imenovala je osobe za kontakt u skladu s člankom 5. stavkom 3. prvim podstavkom te uredbe.
- (9) Inicijativa nije očito uvredljiva, neozbiljna ili šikanirajuća i nije očito u suprotnosti s vrijednostima Unije kako su utvrđene u članku 2. Ugovora o Europskoj uniji i pravima utvrđenima Poveljom Europske unije o temeljnim pravima.
- (10) Stoga bi inicijativu pod nazivom „End The Slaughter Age” trebalo registrirati.
- (11) Zaključak da su ispunjeni uvjeti za registraciju u skladu s člankom 6. stavkom 3. Uredbe (EU) 2019/788 ne znači da Komisija na bilo koji način potvrđuje činjeničnu točnost sadržaja inicijative, koja je isključiva odgovornost skupine organizatora inicijative. U sadržaju inicijative izražavaju se samo stajališta skupine organizatora te se ni na koji način ne može smatrati da se u njemu odražavaju stajališta Komisije,

DONIJELA JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Registrira se europska građanska inicijativa pod nazivom „End The Slaughter Age”.

Članak 2.

Ova je odluka upućena skupini organizatora građanske inicijative pod nazivom „End The Slaughter Age”, koju u svojstvu osoba za kontakt predstavljaju Filippo BORSELLINO i Darryl GRIMA.

Sastavljeno u Bruxellesu 27. travnja 2022.

Za Komisiju
Věra JOUROVÁ
Potpredsjednica

PROVEDBENA ODLUKA KOMISIJE (EU) 2022/713**od 4. svibnja 2022.****o izmjeni Provedbene odluke (EU) 2019/1956 u pogledu usklađenih normi za aparate za grijanje tekućina, punilice baterija, protočne vodogrijalice, termoakumulacijske peći, zahode, višenamjenske tuševe, aparate za izlaganje kože ultraljubičastomu i infracrvenomu zračenju te drugu električnu opremu namijenjenu za uporabu unutar određenih naponskih granica****(Tekst značajan za EGP)**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 1025/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. listopada 2012. o europskoj normizaciji, o izmjeni direktiva Vijeća 89/686/EEZ i 93/15/EEZ i direktiva 94/9/EZ, 94/25/EZ, 95/16/EZ, 97/23/EZ, 98/34/EZ, 2004/22/EZ, 2007/23/EZ, 2009/23/EZ i 2009/105/EZ Europskog parlamenta i Vijeća te o stavljanju izvan snage Odluke Vijeća 87/95/EEZ i Odluke br. 1673/2006/EZ Europskog parlamenta i Vijeća (¹), a posebno njezin članak 10. stavak 6.,

budući da:

- (1) U skladu s člankom 12. Direktive 2014/35/EU Europskog parlamenta i Vijeća (²) pretpostavlja se da električna oprema koja je u skladu s usklađenim normama ili dijelom usklađenih normi na koje su upućivanja objavljena u *Službenom listu Europske unije* ispunjava sigurnosne ciljeve iz članka 3. te direktive i Priloga I. toj direktivi koji su obuhvaćeni tim normama ili dijelovima tih normi.
- (2) Komisija je zahtjevom za normizaciju M/511 od 8. studenoga 2012. od Europskog odbora za normizaciju (CEN), Europskog odbora za elektrotehničku normizaciju (Cenelec) i Europskog instituta za telekomunikacijske norme (ETSI) zatražila da izrade prvi cjeloviti popis naslova usklađenih normi i da sastave, revidiraju i dovrše usklađene norme za električnu opremu namijenjenu za uporabu unutar određenih naponskih granica za potrebe Direktive 2014/35/EU. Sigurnosni ciljevi iz članka 3. Direktive 2014/35/EU i Priloga I. toj direktivi nisu se promijenili od podnošenja zahtjeva CEN-u, Cenelec i ETSI-ju.
- (3) Na temelju zahtjeva M/511 CEN i Cenelec sastavili su usklađene norme i njihove izmjene, EN 50689:2021 za potrošačke laserske proizvode; EN IEC 61010-2-011:2021 i EN IEC 61010-2-011:2021/A11:2021 za rashladnu opremu; EN IEC 61347-2-14:2018 i EN IEC 61347-2-14:2018/A11:2021 za elektroničke predspojne naprave koje se napajaju istosmjernom i/ili izmjeničnom strujom namijenjene indukcijskim fluorescentnim žaruljama.

(¹) SL L 316, 14.11.2012., str. 12.

(²) Direktiva 2014/35/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na stavljanje na raspolaganje na tržištu električne opreme namijenjene za uporabu unutar određenih naponskih granica (SL L 96, 29.3.2014., str. 357.).

- (4) Na temelju zahtjeva za normizaciju M/511, CEN i Cenelec revidirali su i izmijenili sljedeće usklađene norme, na koje su upućivanja objavljena u Komunikaciji Komisije (2016/C 249/03) ⁽³⁾: EN 60320-1:2001 kako je izmijenjena normom EN 60320-1:2001/A1:2007 za aparatni utični pribor za kućanstvo; EN 60335-2-25:2012 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-25:2012/A1:2015 i EN 60335-2-25:2012/A2:2016 za mikrovalne pećnice; EN 60335-2-41:2003 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-41:2003/A1:2004 i EN 60335-2-41:2003/A2:2010 za crpke; EN 60335-2-96:2002 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-96:2002/A1:2004 i EN 60335-2-96:2002/A2:2009 za gijbljive pločaste elemente za sobno grijanje; EN 60974-8:2009 za konzole za sustave plinskog zavarivanja i rezanja plazmom; EN 61010-2-032:2012 za ručne strujne senzore za električna ispitivanja i mjerenja; EN 61010-2-033:2012 za ručne multimetre i druga ručna mjerila za kućnu i profesionalnu uporabu; EN 61010-2-040:2005 za sterilizatore i perilice za raskuživanje; EN 61914:2016 za kabelaške obujmice; EN 62031:2008 kako je izmijenjena normama EN 62031:2008/A1:2013 i EN 62031:2008/A2:2015 za module svjetlećih dioda za opću rasvjetu. Rezultat je donošenje sljedećih usklađenih normi i izmjena: EN IEC 60320-1:2021; EN IEC 60335-2-25:2021; EN IEC 60335-2-25:2021/A11:2021; EN IEC 60335-2-41:2021; EN IEC 60335-2-41:2021/A11:2021; EN IEC 60335-2-96:2021; EN IEC 60335-2-96:2021/A11:2021; EN IEC 60974-8:2021; EN IEC 61010-2-032:2021; EN IEC 61010-2-032:2021/A11:2021; EN IEC 61010-2-033:2021; EN IEC 61010-2-033:2021/A11:2021; EN IEC 61010-2-040:2021; EN IEC 61914:2021; EN IEC 62031:2020; i EN IEC 62031:2020/A11:2021.
- (5) Na temelju zahtjeva za normizaciju M/511, CEN i Cenelec ujedno su revidirali i izmijenili sljedeće usklađene norme, na koje su upućivanja objavljena u Provedbenoj odluci Komisije (EU) 2019/1956 ⁽⁴⁾: EN 61010-2-091:2012 kako je ispravljena normom EN 61010-2-091:2012/AC:2013 za rendgenske sustave u kućištu; EN 60335-2-105:2005 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-105:2005/A11:2010, EN 60335-2-105:2005/A1:2008 i EN 60335-2-105:2005/A2:2020 za višenamjenske tuševe; EN 60335-2-84:2003 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-84:2003/A1:2008 i EN 60335-2-84:2003/A2:2019 za zahode; EN 60335-2-29:2004 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-29:2004/A11:2018 i EN 60335-2-29:2004/A2:2010 za punilice baterija. Rezultat je donošenje sljedećih usklađenih normi i izmjena: EN IEC 61010-2-091:2021; EN IEC 61010-2-091:2021/A11:2021; EN IEC 60335-2-105:2021; EN IEC 60335-2-105:2021/A11:2021; EN IEC 60335-2-105:2021/A1:2021; EN IEC 60335-2-84:2021; EN IEC 60335-2-84:2021/A11:2021; EN 60335-2-29:2021; EN 60335-2-29:2021/A1:2021.
- (6) Na temelju zahtjeva za normizaciju M/511, CEN i Cenelec su izmijenili sljedeće usklađene norme, na koje su upućivanja objavljena u Komunikaciji Komisije (2016/C 249/03): EN 60335-2-54:2008 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-54:2008/A11:2012/AC:2015, EN 60335-2-54:2008/A11:2012 i EN 60335-2-54:2008/A1:2015 za kućanske aparate za čišćenje površina; EN 61009-1:2012 kako je izmijenjena normama EN 61009-1:2012/A1:2014, EN 61009-1:2012/A11:2015 i EN 61009-1:2012/A2:2014 za strujne zaštitne sklopke. Rezultat je donošenje sljedećih usklađenih normi s izmjenama: EN 60335-2-54:2008/A12:2021; EN 60335-2-54:2008/A2:2021; i EN 61009-1:2012/A13:2021.
- (7) Na temelju zahtjeva za normizaciju M/511, CEN i Cenelec isto su tako izmijenili i ispravili sljedeće usklađene norme, na koje su upućivanja objavljena u Provedbenoj odluci (EU) 2019/1956: EN 60335-2-15:2016 kako je izmijenjena normom EN 60335-2-15:2016/A11:2018 za aparate za grijanje tekućina; EN 60335-2-35:2016 kako je izmijenjena normom EN 60335-2-35:2016/A1:2019 za protočne vodogrijalice; EN 60335-2-61:2003 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-61:2003/A1:2005, EN 60335-2-61:2003/A2:2008 i EN 60335-2-61:2003/A11:2019 za termoakumulacijske peći; EN 60335-2-27:2013 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-27:2013/A1:2020 i EN 60335-2-27:2013/A2:2020 za aparate za izlaganje kože ultraljubičastom i infracrvenom zračenju; EN 60335-2-21:2021 za akumulacijske vodogrijalice. Rezultat je donošenje sljedećih usklađenih normi s izmjenama i ispravcima: EN 60335-2-15:2016/A12:2021; EN 60335-2-15:2016/A1:2021; EN 60335-2-15:2016/A2:2021; EN 60335-2-35:2016/A2:2021; EN 60335-2-61:2003/A12:2021; EN 60335-2-27:2013/AC:2021-11; i EN 60335-2-21:2021/A1:2021.

⁽³⁾ Komunikacija Komisije (2016/C 249/03) u okviru provedbe Direktive 2014/35/EU Europskog parlamenta i Vijeća o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na stavljanje na raspolaganje na tržištu električne opreme namijenjene za uporabu unutar određenih naponskih granica (SL C 249, 8.7.2016., str. 62.).

⁽⁴⁾ Provedbena odluka Komisije (EU) 2019/1956 od 26. studenoga 2019. o usklađenim normama za električnu opremu namijenjenu za uporabu unutar određenih naponskih granica i sastavljenima za potrebe Direktive 2014/35/EU Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 306, 27.11.2019., str. 26.).

- (8) Komisija je zajedno s CEN-om i Cenelecom ocijenila jesu li te norme, njihove izmjene i ispravci ispunile zahtjev za normizaciju M/511.
- (9) Usklađene norme EN 50689:2021; EN IEC 61010-2-011:2021 kako je izmijenjena normom EN IEC 61010-2-011:2021/A11:2021; EN IEC 61347-2-14:2018 kako je izmijenjena normom EN IEC 61347-2-14:2018/A11:2021; EN IEC 60320-1:2021; EN IEC 60335-2-25:2021 kako je izmijenjena normom EN IEC 60335-2-25:2021/A11:2021; EN IEC 60335-2-41:2021 kako je izmijenjena normom EN IEC 60335-2-41:2021/A11:2021; EN IEC 60335-2-96:2021 kako je izmijenjena normom EN IEC 60335-2-96:2021/A11:2021; EN IEC 60974-8:2021; EN IEC 61010-2-032:2021 kako je izmijenjena normom EN IEC 61010-2-032:2021/A11:2021; EN IEC 61010-2-033:2021 kako je izmijenjena normom EN IEC 61010-2-033:2021/A11:2021; EN IEC 61010-2-040:2021; EN IEC 61010-2-091:2021 kako je izmijenjena normom EN IEC 61010-2-091:2021/A11:2021; EN IEC 61914:2021; EN IEC 62031:2020 kako je izmijenjena normom EN IEC 62031:2020/A11:2021; EN IEC 60335-2-105:2021 kako je izmijenjena normama EN IEC 60335-2-105:2021/A11:2021 i EN IEC 60335-2-105:2021/A1:2021; EN IEC 60335-2-84:2021 kako je izmijenjena normom EN IEC 60335-2-84:2021/A11:2021; EN 60335-2-29:2021 kako je izmijenjena normom EN 60335-2-29:2021/A1:2021; EN 60335-2-54:2008 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-54:2008/A11:2012/AC:2015, EN 60335-2-54:2008/A11:2012, EN 60335-2-54:2008/A1:2015, EN 60335-2-54:2008/A12:2021 i EN 60335-2-54:2008/A2:2021; EN 61009-1:2012 kako je izmijenjena normama EN 61009-1:2012/A1:2014, EN 61009-1:2012/A11:2015, EN 61009-1:2012/A2:2014 i EN 61009-1:2012/A13:2021; EN 60335-2-15:2016 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-15:2016/A11:2018, EN 60335-2-15:2016/A12:2021, EN 60335-2-15:2016/A1:2021 i EN 60335-2-15:2016/A2:2021; EN 60335-2-35:2016 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-35:2016/A1:2019 i EN 60335-2-35:2016/A2:2021; EN 60335-2-61:2003 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-61:2003/A1:2005, EN 60335-2-61:2003/A2:2008, EN 60335-2-61:2003/A11:2019 i EN 60335-2-61:2003/A12:2021; EN 60335-2-27:2013 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-27:2013/A1:2020 i EN 60335-2-27:2013/A2:2020 te ispravljena normom EN 60335-2-27:2013/AC:2021-11; EN 60335-2-21:2021 kako je izmijenjena normom EN 60335-2-21:2021/A1:2021, u skladu su sa sigurnosnim ciljevima koji se njima nastoje obuhvatiti i koji su utvrđeni u Direktivi 2014/35/EU. Stoga je primjereno objaviti upućivanja na te norme te na njihove izmjene i ispravke u *Službenom listu Europske unije*.
- (10) U Prilogu I. Provedbenoj odluci (EU) 2019/1956 navedena su upućivanja na usklađene norme kojima se stvara pretpostavka sukladnosti s Direktivom 2014/35/EU. Upućivanja na te norme trebalo bi uvrstiti u taj prilog kako bi sva upućivanja na usklađene norme izrađene za potrebe Direktive 2014/35/EU bila navedena u jednom aktu.
- (11) Stoga je potrebno povući upućivanja na sljedeće usklađene norme zajedno s upućivanjima na odgovarajuće norme s izmjenama ili ispravcima tih normi objavljenima u seriji C *Službenog lista Europske unije*: EN 60320-1:2001; EN 60335-2-25:2012; EN 60335-2-41:2003; EN 60335-2-96:2002; EN 60974-8:2009; EN 61010-2-032:2012; EN 61010-2-033:2012; EN 61010-2-040:2005; EN 61914:2016; EN 62031:2008; EN 60335-2-54:2008; EN 61009-1:2012.
- (12) Potrebno je povući i upućivanje na usklađenu normu EN 61851-22:2002 objavljenu u Komunikaciji Komisije (2016/C 249/03) s obzirom na to da revidirana norma EN IEC 61851-1:2019, koja je dodana u Prilog I. Provedbenoj odluci (EU) 2019/1956, sadržava tekst norme EN 61851-22:2002.
- (13) U Prilogu II. Provedbenoj odluci (EU) 2019/1956 navode se upućivanja na usklađene norme sastavljene radi potpore Direktivi 2014/35/EU koja se povlače iz serije C *Službenog lista Europske unije*. Stoga je upućivanja na povučene norme primjereno uvrstiti u taj prilog.
- (14) Nužno je također iz serije L *Službenog lista Europske unije* povući upućivanja na usklađene norme: EN 61010-2-091:2012; EN 60335-2-105:2005; EN 60335-2-84:2003; EN 60335-2-29:2004; EN 60335-2-15:2016; EN 60335-2-35:2016; EN 60335-2-61:2003; EN 60335-2-27:2013; i EN 60335-2-21:2021, zajedno s upućivanjima na odgovarajuće norme s izmjenama ili ispravcima tih normi objavljenima u *Službenom listu Europske unije* jer su te norme ispravljene ili izmijenjene. Stoga je ta upućivanja primjereno izbrisati iz Priloga I. Provedbenoj odluci (EU) 2019/1956.

- (15) Međutim, s obzirom na to da je upućivanje na usklađenu normu EN 61010-2-091:2012 kako je izmijenjena normom EN 61010-2-091:2012/AC:2013 objavljeno u Prilogu I.B Provedbenoj odluci (EU) 2019/1956, potrebno ga je izbrisati iz tog priloga.
- (16) Kako bi se proizvođačima osiguralo dovoljno vremena da se pripreme za primjenu usklađenih normi EN IEC 60320-1:2021; EN IEC 60335-2-25:2021 kako je izmijenjena normom EN IEC 60335-2-25:2021/A11:2021; EN IEC 60335-2-41:2021 kako je izmijenjena normom EN IEC 60335-2-41:2021/A11:2021; EN IEC 60335-2-96:2021 kako je izmijenjena normom EN IEC 60335-2-96:2021/A11:2021; EN IEC 60974-8:2021; EN IEC 61010-2-032:2021 kako je izmijenjena normom EN IEC 61010-2-032:2021/A11:2021; EN IEC 61010-2-033:2021 kako je izmijenjena normom EN IEC 61010-2-033:2021/A11:2021; EN IEC 61010-2-040:2021; EN IEC 61010-2-091:2021 kako je izmijenjena normom EN IEC 61010-2-091:2021/A11:2021; EN IEC 61914:2021; EN IEC 62031:2020 kako je izmijenjena normom EN IEC 62031:2020/A11:2021; EN IEC 60335-2-105:2021 kako je izmijenjena normama EN IEC 60335-2-105:2021/A11:2021 i EN IEC 60335-2-105:2021/A1:2021; EN IEC 60335-2-84:2021 kako je izmijenjena normom EN IEC 60335-2-84:2021/A11:2021; EN 60335-2-29:2021 kako je izmijenjena normom EN 60335-2-29:2021/A1:2021; EN 60335-2-54:2008 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-54:2008/A11:2012/AC:2015, EN 60335-2-54:2008/A11:2012, EN 60335-2-54:2008/A1:2015, EN 60335-2-54:2008/A12:2021 i EN 60335-2-54:2008/A2:2021; EN 61009-1:2012 kako je izmijenjena normama EN 61009-1:2012/A1:2014, EN 61009-1:2012/A11:2015, EN 61009-1:2012/A2:2014 i EN 61009-1:2012/A13:2021; EN 60335-2-15:2016 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-15:2016/A11:2018, EN 60335-2-15:2016/A12:2021, EN 60335-2-15:2016/A1:2021 i EN 60335-2-15:2016/A2:2021; EN 60335-2-35:2016 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-35:2016/A1:2019 i EN 60335-2-35:2016/A2:2021; EN 60335-2-61:2003 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-61:2003/A1:2005, EN 60335-2-61:2003/A2:2008, EN 60335-2-61:2003/A11:2019 i EN 60335-2-61:2003/A12:2021; EN 60335-2-27:2013 kako je izmijenjena normama EN 60335-2-27:2013/A1:2020, EN 60335-2-27:2013/A2:2020 i EN 60335-2-27:2013/AC:2021-11; te EN 60335-2-21:2021 kako je izmijenjena normom EN 60335-2-21:2021/A1:2021; potrebno je odgoditi povlačenje upućivanja na sljedeće usklađene norme zajedno s upućivanjima na norme s izmjenama ili ispravcima: EN 60320-1:2001; EN 60335-2-25:2012; EN 60335-2-41:2003; EN 60335-2-96:2002; EN 60974-8:2009; EN 61010-2-032:2012; EN 61010-2-033:2012; EN 61010-2-040:2005; EN 61914:2016; EN 62031:2008; EN 60335-2-54:2008; EN 61009-1:2012; EN 61851-22:2002; EN 61010-2-091:2012; EN 60335-2-105:2005; EN 60335-2-84:2003; EN 60335-2-29:2004; EN 60335-2-15:2016; EN 60335-2-35:2016; EN 60335-2-61:2003; EN 60335-2-27:2013; i EN 60335-2-21:2021.
- (17) Provedbenu odluku (EU) 2019/1956 trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti.
- (18) Sukladnost s usklađenom normom stvara pretpostavku sukladnosti s odgovarajućim bitnim zahtjevima, uključujući sigurnosne ciljeve, iz zakonodavstva Unije o usklađivanju od datuma objave upućivanja na takvu normu u *Službenom listu Europske unije*. Ova bi Odluka stoga trebala stupiti na snagu na dan objave,

DONIJELA JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Provedbena odluka (EU) 2019/1956 mijenja se kako slijedi:

- (a) Prilog I. mijenja se u skladu s Prilogom I. ovoj Odluci;
- (b) Prilog I.B mijenja se u skladu s Prilogom II. ovoj Odluci;
- (c) Prilog II. mijenja se u skladu s Prilogom III. ovoj Odluci.

Članak 2.

Ova Odluka stupa na snagu na dan objave u *Službenom listu Europske unije*.

Članak 1. točka (b) primjenjuje se od 10. studenoga 2023.

Točka 1. Priloga I. u pogledu redaka 4., 7., 34., 39., 41., 68. i 96. primjenjivat će se od 10. studenoga 2023.

Točka 1. Priloga I. u pogledu retka 76. primjenjivat će se od 10. studenoga 2022.

Sastavljeno u Bruxellesu 4. svibnja 2022.

Za Komisiju
Predsjednica
Ursula VON DER LEYEN

PRILOG I.

(1) U Prilogu I. Provedbenoj odluci (EU) 2019/1956 brišu se redci 4., 7., 34., 39., 41., 68., 76. i 96.

(2) U Prilogu I. Provedbenoj odluci (EU) 2019/1956 umeću se sljedeći redci na temelju redosljeda referentnih brojeva:

Br.	Upućivanje na normu
„4.a	EN 60335-2-15:2016 Kućanski i slični električni aparati – Sigurnost – Dio 2-15: Posebni zahtjevi aparata za grijanje tekućina EN 60335-2-15:2016/A11:2018 EN 60335-2-15:2016/A12:2021 EN 60335-2-15:2016/A1:2021 EN 60335-2-15:2016/A2:2021”
„7.a	EN 60335-2-29:2021 Kućanski i slični električni aparati – Sigurnost – Dio 2-29: Posebni zahtjevi za punilice baterija EN 60335-2-29:2021/A1:2021”
„34.a	EN 60335-2-35:2016 Kućanski i slični električni aparati – Sigurnost – Dio 2-35: Posebni zahtjevi protočnih vodogrijalica EN 60335-2-35:2016/A1:2019 EN 60335-2-35:2016/A2:2021”
„39.a	EN 60335-2-61:2003 Kućanski i slični električni aparati – Sigurnost – Dio 2-61: Posebni zahtjevi za termoakumulacijske peći EN 60335-2-61:2003/A1:2005 EN 60335-2-61:2003/A2:2008 EN 60335-2-61:2003/A11:2019 EN 60335-2-61:2003/A12:2021”
„41.a	EN IEC 60335-2-84:2021 Kućanski i slični električni aparati – Sigurnost – Dio 2-84: Posebni zahtjevi za zahode EN IEC 60335-2-84:2021/A11:2021”
„68.a	EN IEC 60335-2-105:2021 Kućanski i slični električni aparati – Sigurnost – Dio 2-105: Posebni zahtjevi za višenamjenske tuševe EN IEC 60335-2-105:2021/A11:2021 EN IEC 60335-2-105:2021/A1:2021”
„76.a	EN 60335-2-27:2013 Kućanski i slični električni aparati – Sigurnost – Dio 2-27: Posebni zahtjevi za aparate za izlaganje kože ultraljubičastomu i infracrvenomu zračenju EN 60335-2-27:2013/A1:2020 EN 60335-2-27:2013/A2:2020 EN 60335-2-27:2013/AC:2021-11”

„96.a	EN 60335-2-21:2021 Kućanski i slični električni aparati – Sigurnost – Dio 2-21: Posebni zahtjevi za akumulacijske vodogrijalice EN 60335-2-21:2021/A1:2021”;
-------	--

(3) U Prilogu I. Provedbenoj odluci (EU) 2019/1956 dodaju se sljedeći redci:

„112.	EN 50689:2021 Sigurnost laserskih proizvoda – Posebni zahtjevi za potrošačke laserske proizvode
113.	EN IEC 61010-2-011:2021 Sigurnosni zahtjevi za mjernu, upravljačku i laboratorijsku električnu opremu – Dio 2-011: Posebni zahtjevi za rashladnu opremu EN IEC 61010-2-011:2021/A11:2021
114.	EN IEC 61347-2-14:2018 Predspojne naprave – Dio 2-14: Posebni zahtjevi za elektroničke predspojne naprave koje se napajaju istosmjernom i/ili izmjeničnom strujom namijenjene indukcijskim fluorescentnim žaruljama EN IEC 61347-2-14:2018/A11:2021
115.	EN IEC 60320-1:2021 Aparatni utični pribor za kućanstvo i slične opće svrhe – 1. dio: Opći zahtjevi
116.	EN IEC 60335-2-25:2021 Kućanski i slični električni aparati – Sigurnost – Dio 2-25: Posebni zahtjevi za mikrovalne pećnice, uključujući i složene mikrovalne pećnice EN IEC 60335-2-25:2021/A11:2021
117.	EN IEC 60335-2-41:2021 Kućanski i slični električni aparati – Sigurnost – Dio 2-41: Posebni zahtjevi za crpke EN IEC 60335-2-41:2021/A11:2021
118.	EN IEC 60335-2-96:2021 Kućanski i slični električni aparati – Sigurnost – Dio 2-96: Posebni zahtjevi za fleksibilne pločaste elemente za grijanje prostora EN IEC 60335-2-96:2021/A11:2021
119.	EN IEC 60974-8:2021 Oprema za elektrolučno zavarivanje – 8. dio: Konzole za sustave plinskog zavarivanja i rezanja plazmom
120.	EN IEC 61010-2-032:2021 Sigurnosni zahtjevi za mjernu, upravljačku i laboratorijsku električnu opremu – Dio 2-032: Posebni zahtjevi za ručne strujne senzore za električna ispitivanja i mjerenja EN IEC 61010-2-032:2021/A11:2021
121.	EN IEC 61010-2-033:2021 Sigurnosni zahtjevi za mjernu, upravljačku i laboratorijsku električnu opremu – Dio 2-033: Posebni zahtjevi za ručne multimetre i druga ručna mjerila za kućnu i profesionalnu uporabu koja mogu mjeriti napon javne električne mreže EN IEC 61010-2-033:2021/A11:2021

122.	EN IEC 61010-2-040:2021 Sigurnosni zahtjevi za mjernu, upravljačku i laboratorijsku električnu opremu – Dio 2-040: Posebni zahtjevi za sterilizatore i perilice za raskuživanje koje se upotrebljavaju za obradu medicinskih tvari
123.	EN IEC 61914:2021 Kabelske obujmice za električne instalacije
124.	EN IEC 62031:2020 Moduli svjetlećih dioda za opću rasvjetu – Sigurnosni zahtjevi EN IEC 62031:2020/A11:2021
125.	EN 60335-2-54:2008 Kućanski i slični električni aparati – Sigurnost – Dio 2-54: Posebni zahtjevi za kućanske aparate za čišćenje površina primjenom tekućina ili pare EN 60335-2-54:2008/A11:2012/AC:2015 EN 60335-2-54:2008/A11:2012 EN 60335-2-54:2008/A1:2015 EN 60335-2-54:2008/A12:2021 EN 60335-2-54:2008/A2:2021
126.	EN 61009-1:2012 Strujne zaštitne sklopke sa združenom nadstrujnom zaštitom za kućanstvo i slične primjene (RCBO-i) – 1. dio: Opća pravila EN 61009-1:2012/A1:2014 EN 61009-1:2012/A11:2015 EN 61009-1:2012/A2:2014 EN 61009-1:2012/A13:2021
127.	EN IEC 61010-2-091:2021 Sigurnosni zahtjevi za mjernu, upravljačku i laboratorijsku električnu opremu – Dio 2-091: Posebni zahtjevi za rendgenske sustave u kućištu EN IEC 61010-2-091:2021/A11:2021”

PRILOG II.

U Prilogu I.B Provedbenoj odluci (EU) 2019/1956 briše se redak 30.

PRILOG III.

U Prilogu II. Provedbenoj odluci (EU) 2019/1956 dodaju se sljedeći redci:

Br.	Upućivanje na normu	Datum povlačenja
„105.	EN 60320-1:2001 Aparatni utični pribor za kućanstvo i slične opće svrhe – 1. dio: Opći zahtjevi EN 60320-1:2001/A1:2007	10. studenoga 2023.
106.	EN 60335-2-25:2012 Kućanski i slični električni aparati – Sigurnost – Dio 2-25: Posebni zahtjevi za mikrovalne pećnice, uključujući i složene mikrovalne pećnice EN 60335-2-25:2012/A1:2015 EN 60335-2-25:2012/A2:2016	10. studenoga 2023.
107.	EN 60335-2-41:2003 Kućanski i slični električni aparati – Sigurnost – Dio 2-41: Posebni zahtjevi za crpke EN 60335-2-41:2003/A1:2004 EN 60335-2-41:2003/A2:2010	10. studenoga 2023.
108.	EN 60335-2-96:2002 Kućanski i slični električni aparati – Sigurnost – Dio 2-96: Posebni zahtjevi za gubljive pločaste elemente za sobno grijanje EN 60335-2-96:2002/A1:2004 EN 60335-2-96:2002/A2:2009	10. studenoga 2023.
109.	EN 60974-8:2009 Oprema za elektrolučno zavarivanje – 8. dio: Konzole za sustave plinskog zavarivanja i rezanja plazmom	10. studenoga 2023.
110.	EN 61010-2-032:2012 Sigurnosni zahtjevi za mjernu, upravljačku i laboratorijsku električnu opremu – Dio 2-032: Posebni zahtjevi za ručne strujne senzore za električna ispitivanja i mjerenja	10. studenoga 2023.
111.	EN 61010-2-033:2012 Sigurnosni zahtjevi za mjernu, upravljačku i laboratorijsku električnu opremu – Dio 2-033: Posebni zahtjevi za ručne multimetre i druga ručna mjerila za kućnu i profesionalnu uporabu koja mogu mjeriti napon javne električne mreže	10. studenoga 2023.
112.	EN 61010-2-040:2005 Sigurnosni zahtjevi za mjernu, upravljačku i laboratorijsku električnu opremu – Dio 2-040: Posebni zahtjevi za sterilizatore i perilice za raskuživanje koje se koriste (upotrebljavaju) za obradu medicinskih tvari	10. studenoga 2023.

113.	EN 61914:2016 Kabelske obujmice za električne instalacije	10. studenoga 2023.
114.	EN 62031:2008 Moduli svjetlećih dioda za opću rasvjetu – Sigurnosni zahtjevi EN 62031:2008/A1:2013 EN 62031:2008/A2:2015	10. studenoga 2023.
115.	EN 60335-2-54:2008 Kućanski i slični električni aparati – Sigurnost – Dio 2-54: Posebni zahtjevi za kućanske aparate za čišćenje površina primjenom tekućina ili pare EN 60335-2-54:2008/A11:2012/AC:2015 EN 60335-2-54:2008/A11:2012 EN 60335-2-54:2008/A1:2015	10. studenoga 2023.
116.	EN 61009-1:2012 Strujne zaštitne sklopke sa združenom nadstrujnom zaštitom za kućanstvo i slične primjene (RCBO-i) – 1. dio: Opća pravila EN 61009-1:2012/A1:2014 EN 61009-1:2012/A11:2015 EN 61009-1:2012/A2:2014	10. studenoga 2023.
117.	EN 61851-22:2002 Sustav kontaktnog punjenja električnih vozila – 22. dio: Stanice za napajanje vozila izmjeničnom strujom	10. studenoga 2023.”

PROVEDBENA ODLUKA KOMISIJE (EU) 2022/714**od 5. svibnja 2022.****o odobravanju odstupanja kojim se Belgiji, Bugarskoj, Cipru, Litvi, Nizozemskoj i Finskoj omogućuje uporaba sredstava koja nisu tehnike elektroničke obrade podataka za razmjenu i pohranu informacija za sustav kontrole uvoza druge generacije u vezi s robom u poštanskim pošiljkama***(priopćeno pod brojem dokumenta C(2022) 2760)***(Vjerodostojni su samo tekstovi na bugarskom, grčkom, francuskom, litavskom, nizozemskom, finskom i švedskom jeziku)****(Tekst značajan za EGP)**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. listopada 2013. o Carinskom zakoniku Unije ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 6. stavak 4. u vezi s člankom 8. stavkom 2.,

nakon savjetovanja s Odborom za carinski zakonik,

budući da:

- (1) U članku 6. stavku 1. Uredbe (EU) br. 952/2013 propisano je da se sve razmjene informacija između carinskih tijela i između gospodarskih subjekata i carinskih tijela te pohrana takvih informacija kako se zahtijeva carinskim zakonodavstvom obavljaju koristeći tehniku elektroničke obrade podataka.
- (2) Člankom 6. stavkom 4. Uredbe (EU) br. 952/2013 propisano je da se u iznimnim slučajevima jednoj ili više država članica može dopustiti odstupanje od obveze korištenja tehnika elektroničke obrade podataka za razmjenu i pohranu informacija ako je ono opravdano posebnom situacijom države članice koja ga traži te se dodjeljuje za određeno razdoblje.
- (3) Provedbenom odlukom Komisije (EU) 2019/2151 ⁽²⁾ uspostavlja se program rada u pogledu razvoja i uvođenja elektroničkih sustava iz Carinskog zakonika Unije (program rada). U njemu su navedeni elektronički sustavi koje treba razviti i datumi na koje se očekuje da će ti sustavi postati operativni. U programu rada utvrđuju se provedba i datumi uvođenja sustava kontrole uvoza druge generacije („ICS2”) u skladu s člankom 6. stavkom 1., člancima 16., 46. i 47. te člancima od 127. do 132. Uredbe (EU) br. 952/2013.
- (4) U skladu s programom rada države članice trebale su od 15. ožujka 2021. biti spremne uvesti ICS2 radi prikupljanja ulaznih skraćениh deklaracija od pružatelja poštanskih usluga i pružatelja kurirskih usluga za robu koja se prevozi zračnim putem te su gospodarskim subjektima trebale omogućiti povezivanje sa sustavom i podnošenje ulaznih skraćениh deklaracija putem sustava do 1. listopada 2021.
- (5) U skladu s člankom 127. Uredbe (EU) br. 952/2013 i člankom 183. stavkom 1. točkom (c) Provedbene uredbe Komisije (EU) 2015/2447 ⁽³⁾ pružatelji poštanskih usluga s poslovnim nastanom u Uniji moraju od 1. listopada 2021. podnositi ulazne skraćene deklaracije putem sustava ICS2.

⁽¹⁾ SL L 269, 10.10.2013., str. 1.

⁽²⁾ Provedbena odluka Komisije (EU) 2019/2151 od 13. prosinca 2019. o uspostavi programa rada u pogledu razvoja i uvođenja elektroničkih sustava iz Carinskog zakonika Unije (SL L 325, 16.12.2019., str. 168.).

⁽³⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) 2015/2447 od 24. studenoga 2015. o utvrđivanju detaljnih pravila za provedbu određenih odredbi Uredbe (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća o Carinskom zakoniku Unije (SL L 343, 29.12.2015., str. 558.).

- (6) Pružatelji poštanskih usluga u Uniji koji primaju poštu od poštanskih operatera izvan Unije ovise o tim pružateljima usluga u pogledu pravodobnog prikupljanja i razmjene prethodnih elektroničkih podataka kako bi se ispunile obveze u skladu s Provedbenom uredbom (EU) 2015/2447. Međutim, pružatelji poštanskih usluga iz određenih trećih zemalja još su tehnički nesprenni ispuniti zahtjeve za prikupljanje i međunarodnu razmjenu prethodnih elektroničkih podataka, koji se na njih primjenjuju u skladu s Konvencijom Svjetske poštanske unije. Stoga još uvijek ne prikupljaju, potpuno ili djelomično, elektroničke podatke te ih ne dostavljaju pružateljima poštanskih usluga s poslovnim nastanom u Uniji. Pružatelji poštanskih usluga u Uniji mogli bi umjesto toga ponovno upotrebljavati podatke prikupljene za potrebe carinske deklaracije i dostaviti te podatke sustavu ICS2 automatskim postupkom. Međutim, neki pružatelji poštanskih usluga u Uniji nisu uspostavili takav automatizirani postupak ponovne uporabe podataka.
- (7) Zbog nedostatka prethodnih elektroničkih podataka određenih poštanskih operatera s poslovnim nastanom u trećim zemljama, odnosno podataka povezanih s deklaracijom koji se podnose prije dolaska ili prije utovara, koji se obično nalaze u carinskom obrascu, pružatelji poštanskih usluga s poslovnim nastanom u Uniji moraju ručno unijeti podatke u ICS2 u trenutku fizičkog dolaska poštanskih pošiljaka ako nisu uspostavili automatizirani postupak ponovne uporabe podataka koji se prikupljaju za potrebe carinske deklaracije i njihove dostave sustavu ICS2, u skladu s člankom 139. stavkom 5. Uredbe (EU) br. 952/2013. Ako se takav ručni postupak primjenjuje na velik udio poštanskih pošiljaka, može uzrokovati znatne poremećaje u međunarodnom poštanskom lancu opskrbe.
- (8) Unatoč obvezi elektroničkog podnošenja podataka iz ulazne skraćene deklaracije za sve poštanske pošiljke od 1. listopada 2021., prema informacijama koje su primila carinska tijela Belgije, Bugarske, Cipra, Litve, Nizozemske i Finske za više od 15 % ukupnog broja poštanskih pošiljaka primljenih u mjesecu koji je prethodio datumu početka primjene ove Odluke nisu bili dostupni prethodni elektronički podaci za podnošenje ulaznih skraćenih deklaracija putem sustava ICS2 u tim državama članicama. Time se stvaraju poremećaji i uska grla u protoku robe koja dolazi poštom u te države članice unatoč tome što one nastoje ispuniti pravne obveze u pogledu elektroničke razmjene podataka povezanih sa sustavom ICS2.
- (9) Te iznimne okolnosti, do kojih dolazi zbog tehničke nesprenosti sustava pružatelja poštanskih usluga izvan Unije, opravdavaju zahtjeve za odstupanje u skladu s Uredbom (EU) br. 952/2013, koje su Bugarska, Cipar i Litva podnijeli 21. prosinca 2021., Nizozemska 23. prosinca 2021., Belgija 5. siječnja 2022., a Finska 14. siječnja 2022. Takvim bi se odstupanjima tim državama članicama trebalo privremeno dopustiti da upotrebljavaju sredstva koja nisu tehnike elektroničke obrade podataka za razmjenu i pohranu informacija u vezi s robom u poštanskim pošiljkama za koje pružatelji poštanskih usluga izvan Unije ne dostavljaju prethodne elektroničke podatke pružateljima poštanskih usluga u Uniji i za koje pružatelji poštanskih usluga iz Unije ne mogu ponovno upotrebljavati podatke iz carinskih deklaracija za podnošenje ulaznih skraćenih deklaracija putem sustava ICS2.
- (10) Pri provedbi ove Odluke carinska tijela Belgije, Bugarske, Cipra, Litve, Nizozemske i Finske morat će u roku od mjesec dana od obavještanja o ovoj Odluci obavijestiti Komisiju o napretku koji su njihovi pružatelji poštanskih usluga ostvarili u dostavi podataka iz ulaznih skraćenih deklaracija za poštanske pošiljke putem sustava ICS2.
- (11) Budući da je obveza elektroničkog dostavljanja podataka iz ulazne skraćene deklaracije za sve poštanske pošiljke stupila na snagu 1. listopada 2021., ova bi se Odluka trebala primjenjivati retroaktivno od tog datuma do 30. lipnja 2022.,

DONIJELA JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Odstupajući od članka 6. stavka 1. Uredbe (EU) br. 952/2013, carinska tijela Belgije, Bugarske, Cipra, Litve, Nizozemske i Finske mogu svojim pružateljima poštanskih usluga dopustiti podnošenje ulaznih skraćenih deklaracija za robu u poštanskim pošiljkama uporabom sredstava za razmjenu i pohranu informacija koja nisu tehnike elektroničke obrade podataka, pod uvjetom da su ispunjeni svi sljedeći uvjeti:

- (a) pružatelj poštanskih usluga s poslovnim nastanom izvan carinskog područja Unije koji pruža međunarodne usluge uređene Konvencijom Svjetske poštanske unije nije dostavio nikakve prethodne elektroničke podatke za tu robu;

- (b) količina predmetnih poštanskih pošiljaka premašila je 15 % ukupnog broja poštanskih pošiljaka primljenih tijekom mjeseca koji prethodi datumu početka primjene ove Odluke;
- (c) ako predmetna država članica dopusti upotrebu sredstava koja nisu tehnike elektroničke obrade podataka, kako je navedeno, nacionalni poštanski operater još nema tehničke kapacitete za ponovnu uporabu i dostavljanje podataka prikupljenih za potrebe carinske deklaracije za puštanje u slobodni promet u sustav kontrole uvoza („ICS2”).

Članak 2.

Carinska tijela Belgije, Bugarske, Cipra, Litve, Nizozemske i Finske u roku od mjesec dana od datuma obavještanja o ovoj Odluci moraju obavijestiti Komisiju o napretku koji su njihovi nacionalni pružatelji poštanskih usluga ostvarili od datuma početka primjene ove Odluke u pogledu dostavljanja podataka iz ulazne skraćene deklaracije za robu u poštanskim pošiljkama carinskim tijelima putem sustava ICS2.

Članak 3.

Ova je Odluka upućena Kraljevini Belgiji, Republici Bugarskoj, Republici Cipru, Republici Litvi, Kraljevini Nizozemskoj i Republici Finskoj.

Primjenjuje se od 1. listopada 2021. do 30. lipnja 2022.

Sastavljeno u Bruxellesu 5. svibnja 2022.

Za Komisiju
Paolo GENTILONI
Član Komisije

PROVEDBENA ODLUKA KOMISIJE (EU) 2022/715**od 5. svibnja 2022.****o odobravanju odstupanja kojim se Mađarskoj omogućuje upotreba sredstava za razmjenu i pohranu informacija za sustav kontrole uvoza druge generacije koja nisu tehnike elektroničke obrade podataka u vezi s robom u poštanskim pošiljkama***(priopćeno pod brojem dokumenta C(2022) 2765)***(Vjerodostojan je samo tekst na mađarskom jeziku)****(Tekst značajan za EGP)**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. listopada 2013. o Carinskom zakoniku Unije ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 6. stavak 4. u vezi s člankom 8. stavkom 2.,

nakon savjetovanja s Odborom za carinski zakonik,

budući da:

- (1) U članku 6. stavku 1. Uredbe (EU) br. 952/2013 propisano je da se sve razmjene informacija između carinskih tijela i između gospodarskih subjekata i carinskih tijela te pohrana takvih informacija kako se zahtijeva carinskim zakonodavstvom obavljaju koristeći tehniku elektroničke obrade podataka.
- (2) Člankom 6. stavkom 4. Uredbe (EU) br. 952/2013 propisano je da se u iznimnim slučajevima jednoj ili više država članica može dopustiti odstupanje od obveze korištenja tehnika elektroničke obrade podataka za razmjenu i pohranu informacija ako je ono opravdano posebnom situacijom države članice koja ga traži te se dodjeljuje za određeno razdoblje.
- (3) Provedbenom odlukom Komisije (EU) 2019/2151 ⁽²⁾ uspostavlja se program rada u pogledu razvoja i uvođenja elektroničkih sustava iz Carinskog zakonika Unije (program rada). U njemu su navedeni elektronički sustavi koje treba razviti i datumi na koje se očekuje da će ti sustavi postati operativni. U programu rada utvrđuju se provedba i datumi uvođenja sustava kontrole uvoza druge generacije („ICS2”) u skladu s člankom 6. stavkom 1., člancima 16., 46. i 47. te člancima od 127. do 132. Uredbe (EU) br. 952/2013.
- (4) U skladu s programom rada države članice trebale su od 15. ožujka 2021. biti spremne uvesti 1. izdanje sustava ICS2 radi prikupljanja ulaznih skraćениh deklaracija od pružatelja poštanskih usluga i pružatelja kurirskih usluga za robu koja se prevozi zračnim putem te su gospodarskim subjektima trebale omogućiti povezivanje sa sustavom i podnošenje ulaznih skraćениh deklaracija putem tog sustava do 1. listopada 2021.
- (5) U skladu s člankom 127. Uredbe (EU) br. 952/2013 i člankom 183. stavkom 1. točkom (c) Provedbene uredbe Komisije (EU) 2015/2447 ⁽³⁾ pružatelji poštanskih usluga s poslovnim nastanom u Uniji moraju od 1. listopada 2021. podnositi ulazne skraćene deklaracije i zahtijevane podatke carinskim tijelima odgovarajuće države članice putem sustava ICS2.

⁽¹⁾ SL L 269, 10.10.2013., str. 1.

⁽²⁾ Provedbena odluka Komisije (EU) 2019/2151 od 13. prosinca 2019. o uspostavi programa rada u pogledu razvoja i uvođenja elektroničkih sustava iz Carinskog zakonika Unije (SL L 325, 16.12.2019., str. 168.).

⁽³⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) 2015/2447 od 24. studenoga 2015. o utvrđivanju detaljnih pravila za provedbu određenih odredbi Uredbe (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća o Carinskom zakoniku Unije (SL L 343, 29.12.2015., str. 558.).

- (6) Međutim, pružatelj poštanskih usluga iz Mađarske još je tehnički nespreman ispuniti te zahtjeve. Zbog iznimnih okolnosti uzrokovanih nemogućnošću odabranog ugovaratelja da razvije potrebno elektroničko rješenje mađarski pružatelj poštanskih usluga nije mogao uspostaviti vezu sa sustavom ICS2 do roka, odnosno 1. listopada 2021. Pružatelj poštanskih usluga odlučio je angažirati drugog izvođača za razvoj veze, a tehnički je rad u tijeku. Stoga pružatelj poštanskih usluga još uvijek ne može slati podatke iz ulazne skraćene deklaracije u sustav koristeći se tehnikama elektroničke obrade podataka.
- (7) Zbog iznimnih okolnosti koje su uzrokovale tehničku nespremnost mađarskog poštanskog operatera opravdan je zahtjev da se odobri odstupanje u skladu s Uredbom (EU) br. 952/2013, koji je mađarsko carinsko tijelo podnijelo 21. prosinca 2021. Stoga bi se takvim odstupanjem Mađarskoj privremeno trebalo dopustiti da upotrebljava sredstva koja nisu tehnike elektroničke obrade podataka za razmjenu i pohranu informacija u vezi s robom u poštanskim pošiljkama za koje je taj poštanski operater obavezan podnijeti ulaznu skraćenu deklaraciju.
- (8) Pri provedbi ove Odluke mađarsko carinsko tijelo dužno je obavijestiti Komisiju o povezivanju svojeg imenovanog poštanskog operatera sa sustavom ICS2.
- (9) Trajanje odstupanja trebalo bi se temeljiti na stupnju razvoja nacionalnog poštanskog sustava kojim se omogućuje elektroničko dostavljanje podataka sustava ICS2 za poštanske pošiljke carinskoj upravi i vremenskom okviru za njegovo dovršenje.
- (10) Budući da je obveza elektroničkog dostavljanja podataka iz ulazne skraćene deklaracije za sve poštanske pošiljke stupila na snagu 1. listopada 2021., ova bi se Odluka trebala primjenjivati od tog datuma,

DONIJELA JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Odstupajući od članka 6. stavka 1. Uredbe (EU) br. 952/2013, mađarsko carinsko tijelo dopušta svojem nacionalnom pružatelju poštanskih usluga podnošenje ulaznih skraćenih deklaracija za robu u poštanskim pošiljkama putem sredstava za razmjenu i pohranu informacija koja nisu tehnike elektroničke obrade podataka dok nacionalni poštanski operater ne uspostavi vezu sa sustavom kontrole uvoza druge generacije („ICS2“) ili do 30. travnja 2022., ovisno o tome što nastupi ranije.

Članak 2.

Mađarsko carinsko tijelo u roku od mjesec dana od datuma obavještanja o ovoj Odluci obavješćuje Komisiju o povezanosti svojeg nacionalnog pružatelja poštanskih usluga sa sustavom ICS2 radi dostavljanja carinskim tijelima podataka iz ulazne skraćene deklaracije za robu u poštanskim pošiljkama.

Članak 3.

Ova je Odluka upućena Mađarskoj.

Primjenjuje se od 1. listopada 2021. do 30. travnja 2022.

Sastavljeno u Bruxellesu 5. svibnja 2022.

Za Komisiju
Paolo GENTILONI
Član Komisije

PROVEDBENA ODLUKA KOMISIJE (EU) 2022/716**od 6. svibnja 2022.****o odobrenju pametnog grijača dizelskog goriva za uporabu u osobnim automobilima i lakim gospodarskim vozilima s konvencionalnim motorima s unutarnjim izgaranjem te određenim hibridnim električnim osobnim automobilima i lakim gospodarskim vozilima kao inovativne tehnologije u skladu s Uredbom (EU) 2019/631 Europskog parlamenta i Vijeća****(Tekst značajan za EGP)**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) 2019/631 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. travnja 2019. o utvrđivanju standardnih vrijednosti emisija CO₂ za nove osobne automobile i za nova laka gospodarska vozila te o stavljanju izvan snage uredbi (EZ) br. 443/2009 i (EU) br. 510/2011 ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 11. stavak 4.,

budući da:

- (1) Proizvođač Stellantis podnio je 7. srpnja 2021. zahtjev („zahtjev”) da se kao inovativna tehnologija odobri tehnologija pametnog grijača dizelskog goriva za uporabu u osobnim automobilima („vozila kategorije M₁”) i lakim gospodarskim vozilima („vozila N₁”) s konvencionalnim motorima s unutarnjim izgaranjem koja rade na dizelsko gorivo i hibridna električna vozila bez punjenja iz vanjskog izvora (NOVC-HEV-ovi) kategorije M₁ ili N₁ koja rade na dizelsko gorivo za koje se mogu upotrebljavati nekorrigirane izmjerene vrijednosti potrošnje goriva i emisija CO₂ u skladu s točkom 1.1.4. Dodatka 2. Prilogu 8. Priloga XXI. Uredbi Komisije (EU) 2017/1151 ⁽²⁾.
- (2) Zahtjev je ocijenjen u skladu s člankom 11. Uredbe (EU) 2019/631, provedbenim uredbama Komisije (EU) br. 725/2011 ⁽³⁾ i (EU) br. 427/2014 ⁽⁴⁾ te Tehničkim smjernicama za pripremu zahtjeva za odobrenje inovativnih tehnologija u skladu s uredbama (EZ) br. 443/2009 i (EU) br. 510/2011 (verzija iz srpnja 2018.) ⁽⁵⁾. U skladu s člankom 11. stavkom 3. Uredbe (EU) 2019/631 uz zahtjev je priloženo izvješće o provjeri koje je sastavilo neovisno i certificirano tijelo.
- (3) Za uporabu u vozilima dizelsko gorivo treba filtrirati kako bi se osigurao kvalitetan proces izgaranja i odgovarajući rad vozila. Kad je riječ o dizelskim gorivima, postoji svojstvena specifična niska temperatura pri kojoj se najteži parafini iz goriva počnu taložiti i tvoriti kristale voska, koji začepljuju elemente za filtraciju u sustavu za dovod goriva, što dovodi do nemogućnosti pokretanja motora, zatajenja paljenja ili gubitka snage motora tijekom vožnje. Zbog toga su dizelska vozila opremljena grijačem goriva, koji se aktivira na niskim temperaturama i sprječava to začepljenje.

⁽¹⁾ SL L 111, 25.4.2019., str. 13.

⁽²⁾ Uredba Komisije (EU) 2017/1151 od 1. lipnja 2017. o dopuni Uredbe (EZ) br. 715/2007 Europskog parlamenta i Vijeća o homologaciji tipa motornih vozila u odnosu na emisije iz lakih osobnih i gospodarskih vozila (Euro 5 i Euro 6) i pristupu podacima za popravke i održavanje vozila, o izmjeni Direktive 2007/46/EZ Europskog parlamenta i Vijeća, Uredbe Komisije (EZ) br. 692/2008 i Uredbe Komisije (EU) br. 1230/2012 te stavljanju izvan snage Uredbe Komisije (EZ) br. 692/2008 (SL L 175, 7.7.2017., str. 1.).

⁽³⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) br. 725/2011 od 25. srpnja 2011. o uspostavljanju postupka za odobravanje i certifikaciju inovativnih tehnologija za smanjenje emisija CO₂ iz osobnih automobila sukladno Uredbi (EZ) br. 443/2009 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 194, 26.7.2011., str. 19.).

⁽⁴⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) br. 427/2014 od 25. travnja 2014. o uspostavljanju postupka za odobravanje i certifikaciju inovativnih tehnologija za smanjenje emisija CO₂ iz lakih gospodarskih vozila u skladu s Uredbom (EU) br. 510/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 125, 26.4.2014., str. 57.).

⁽⁵⁾ <https://circabc.europa.eu/sd/a/a19b42c8-8e87-4b24-a78b-9b70760f82a9/july%202018%20Technical%20Guidelines.pdf>

- (4) Podnositelj zahtjeva dokazao je da prag prodora ekološki inovativne tehnologije na tržište nije bio veći od 3 % u 2019., što je kasniji datum od referentne godine predviđene u članku 2. stavku 2. točki (a) provedbenih uredbi (EU) br. 725/2011 i (EU) br. 427/2014. Stoga je ispunjen kriterij za inovativnost.
- (5) Potvrđeno je da prednosti te tehnologije nisu obuhvaćene homologacijskim ispitivanjem tipa I. za CO₂ s obzirom na to da se pametni grijač dizelskog goriva ne aktivira na temperaturi na kojoj se to ispitivanje provodi.
- (6) Osnovna tehnologija u odnosu na koju bi trebalo procijeniti uštede CO₂ do kojih je došlo zbog pametnog grijača dizelskog goriva jest konvencionalni grijač dizelskog goriva ugrađen u sklop filtra koji se uključuje kada temperatura goriva padne ispod + 5 °C i ponovno se isključuje iznad + 8 °C, na temelju signala koji dolazi iz senzora temperature unutar sklopa filtra dizelskoga goriva. Aktivacija osnovnog grijača dizelskog goriva regulira se samo s pomoću temperaturnog praga. Pametni grijač dizelskog goriva aktivira se na temelju stanja parafinskog opterećenja uloška za filter, a to prate senzor tlaka u filtru i senzor temperature. Time se skraćuje vrijeme tijekom kojeg je grijač goriva aktivan, čime se smanjuje potrošnja energije i emisije CO₂.
- (7) Podnositelj zahtjeva dostavio je metodologiju za utvrđivanje ušteda CO₂ ostvarenih uporabom pametnog grijača dizelskog goriva. Kako bi se utvrdila potrošnja energije osnovnih i ekološki inovativnih tehnologija, vozilo opremljeno ekološki inovativnom tehnologijom treba ispitati u skladu s graničnim uvjetima globalno usklađenog ispitnog ciklusa za laka vozila (WLTC) iz Uredbe (EU) 2017/1151, na – 20 °C i upotrebljavajući dizelsko gorivo za arktičke uvjete. Vozilo mora biti opremljeno otvorenom elektroničkom upravljačkom jedinicom (ECU), koja omogućuje očitavanje signala koji bi isključili grijač goriva. Utvrđen je koeficijent iskorištenja koji odražava prosječni udio uporabe inovativne tehnologije u stvarnim uvjetima, uzimajući u obzir, među ostalim, kvalitetu goriva, temperaturu okoline, tehničke značajke sastavnih dijelova, podatke o brojanju prometa i udjele prodaje vozila u svim državama članicama.
- (8) S obzirom na navedeno, metodologija ispitivanja trebala bi se smatrati primjerenom za utvrđivanje ušteda CO₂ ostvarenih predmetnom inovativnom tehnologijom. Primjenom te metodologije ispitivanja podnositelj zahtjeva dokazao je i da je minimalni prag uštede CO₂ od 0,5 g CO₂/km provjereno premašen i statistički značajan.
- (9) Proizvođači bi trebali imati mogućnost da od homologacijskog tijela zatraže certifikaciju ušteda CO₂ ostvarenih uporabom inovativne tehnologije ako su ispunjeni uvjeti utvrđeni u ovoj Odluci. U tu bi se svrhu trebali pobrinuti za to da zahtjev za certifikaciju bude popraćen izvješćem o provjeri koje je sastavilo neovisno i certificirano tijelo, a kojim se potvrđuje da je inovativna tehnologija u skladu s uvjetima utvrđenima u ovoj Odluci te da su uštede utvrđene u skladu s ispitnom metodologijom iz ove Odluke.
- (10) Homologacijsko tijelo dužno je temeljito provjeriti jesu li za certifikaciju ušteda CO₂ ostvarenih uporabom inovativne tehnologije ispunjeni uvjeti propisani ovom Odlukom. Ako se certifikat izda, odgovorno homologacijsko tijelo dužno je pobrinuti se za to da svi elementi koji se uzimaju u obzir za certificiranje budu zabilježeni u ispitnom izvješću, da se čuvaju zajedno s izvješćem o provjeri te da se te informacije na zahtjev stave na raspolaganje Komisiji.
- (11) Za potrebe određivanja opće oznake ekoinovacije koja će se upotrebljavati u odgovarajućim homologacijskim dokumentima u skladu s prilogima I., VIII. i IX. Uredbe (EU) 2018/858 Europskog parlamenta i Vijeća ⁽⁶⁾ potrebno je dodijeliti specifičnu oznaku ovoj inovativnoj tehnologiji,

⁽⁶⁾ Uredba (EU) 2018/858 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. svibnja 2018. o homologaciji i nadzoru tržišta motornih vozila i njihovih prikolica te sustava, sastavnih dijelova i zasebnih tehničkih jedinica namijenjenih za takva vozila, o izmjeni uredaba (EZ) br. 715/2007 i (EZ) br. 595/2009 te o stavljanju izvan snage Direktive 2007/46/EZ (SL L 151, 14.6.2018., str. 1.).

DONIJELA JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Inovativna tehnologija

Pametni grijač dizelskog goriva odobrava se kao inovativna tehnologija u smislu članka 11. Uredbe (EU) 2019/631 pod uvjetom da su ispunjeni sljedeći uvjeti:

- (a) ugrađuje se u vozila kategorija M₁ ili N₁ s motorom s unutarnjim izgaranjem koji radi na dizelsko gorivo ili u hibridna električna vozila bez punjenja iz vanjskog izvora kategorija M₁ ili N₁ koja rade na dizelsko gorivo i za koja se mogu upotrebljavati nekorrigirane vrijednosti potrošnje goriva i emisija CO₂ u skladu s točkom 1.1.4. Dodatka 2. Potprilogu 8. Prilogu XXI. Uredbi (EU) 2017/1151;
- (b) aktivira se najranije na temperaturi točke zamućenja specifičnoj za gorivo, kada je to potrebno kako bi se spriječilo začepljenje elemenata filtracije u sustavu za dovod goriva, uzimajući u obzir temperaturni prag i parafinsko opterećenje uloška za filter.

Članak 2.

Zahtjev za certifikaciju ušteda CO₂

1. Proizvođač može upućivanjem na ovu Odluku podnijeti homologacijskom tijelu zahtjev za certifikaciju ušteda CO₂ ostvarenih uporabom inovativne tehnologije iz članka 1.
2. Proizvođač osigurava da je uz zahtjev za certifikaciju priloženo izvješće o provjeri koje je sastavilo neovisno i certificirano tijelo i u kojem se potvrđuje da je tehnologija u skladu s točkama (a) i (b) članka 1.
3. Ako su uštede CO₂ certificirane u skladu s člankom 3., proizvođač osigurava da se certificirane uštede CO₂ i oznaka ekoinovacije iz članka 4. zabilježe u certifikatima o sukladnosti predmetnih vozila.

Članak 3.

Certifikacija ušteda CO₂

1. Homologacijsko tijelo dužno je provjeriti jesu li uštede CO₂ ostvarene uporabom inovativne tehnologije utvrđene uporabom metodologije navedene u Prilogu.
2. Homologacijsko tijelo bilježi certificirane uštede CO₂ utvrđene u skladu s točkom 7. Priloga i oznaku ekoinovacije iz članka 4. u odgovarajućoj homologacijskoj dokumentaciji.
3. Homologacijsko tijelo u ispitnom izvješću bilježi sve elemente koji su pri certificiranju uzeti u obzir, čuva ih zajedno s izvješćem o provjeri iz članka 2. stavka 2. i navedene informacije na zahtjev stavlja na raspolaganje Komisiji.
4. Homologacijsko tijelo certificira uštede CO₂ ostvarene uporabom inovativne tehnologije samo ako ustanovi da je ta tehnologija u skladu s člankom 1. točkama (a) i (b) te ako uštede CO₂ utvrđene u skladu s točkom 7. Priloga iznose 0,5 g CO₂/km ili više, kako je, kad je riječ o vozilima kategorije M₁, navedeno u članku 9. stavku 1. točki (b) Provedbene uredbe (EU) br. 725/2011, odnosno članku 9. stavku 1. točki (b) Provedbene uredbe (EU) br. 427/2014 kad je riječ o vozilima kategorije N₁.

Članak 4.

Oznaka ekoinovacije

Inovativnoj tehnologiji odobrenoj ovom Odlukom dodjeljuje se oznaka ekoinovacije br. 37.

Članak 5.

Stupanje na snagu

Ova Odluka stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Sastavljeno u Bruxellesu 6. svibnja 2022.

Za Komisiju
Predsjednica
Ursula VON DER LEYEN

PRILOG

METODOLOGIJA ZA UTVRĐIVANJE UŠTEDA CO₂ OSTVARENIH UPORABOM PAMETNOG GRIJAČA DIZELSKOG GORIVA**1. UVOD**

U ovom se Prilogu navodi metodologija za utvrđivanje ušteda emisija CO₂ ostvarenih uporabom pametnog grijača dizelskog goriva u vozilima koja ispunjavaju uvjete navedene u članku 1.

Kako bi se utvrdile te uštede, utvrđuju se sljedeći elementi:

1. potrošnja energije osnovne tehnologije;
2. potrošnja energije inovativne tehnologije;
3. uštede CO₂;
4. neizvjesnost ušteda CO₂.

2. METODOLOGIJA

Radom inovativne tehnologije trebala bi upravljati elektronička upravljačka jedinica vozila (ECU) na temelju signala temperature i tlaka koji dolazi iz filtra za gorivo.

Osnovnim grijačem goriva upravlja elektronička upravljačka jedinica vozila samo na temelju signala temperature.

Kako bi se istodobno utvrdila potrošnja energije osnovnih i ekološki inovativnih tehnologija, vozilo opremljeno inovativnom tehnologijom ispituje se kako je opisano u točkama 2.1. i 2.2. u nastavku. Za ta se mjerenja upotrebljava dizelsko gorivo za arktičke uvjete iz razreda 2 do razreda 4 prema klasifikaciji iz norme EN 590.

2.1. Određivanje P_{base} (potrošnja energije osnovne tehnologije)

Kako bi se utvrdila osnovna potrošnja energije grijača, tijekom cijelog ispitivanja potrošnje energije, kako je navedeno u točkama od 1. do 9. u nastavku, grijač dizelskog goriva stavlja se u aktivirano stanje, a senzor tlaka filtra ne smije utjecati na njegov rad.

Proizvođač i homologacijsko tijelo dogovaraju se o alatu koji će se koristiti za očitavanje ECU-a, kao i o najprikladnije programske opreme koja će se koristiti za identifikaciju oznake za kalibraciju praga tlaka.

Homologacijsko tijelo ili njegova imenovana tehnička služba osigurava da se ispitivanje potrošnje energije sastoji od sljedećih koraka:

1. očitati kalibraciju serijskog ECU-a ugrađenog u ekološki inovativno vozilo;
2. ugraditi u vozilo otvoreni ECU koji omogućuje postavljanje praga za senzor tlaka filtra grijača;
3. očitati kalibraciju otvorenog ECU-a;
4. identificirati, uporabom odgovarajuće programske opreme, oznaku za kalibraciju praga tlaka kako je naveo proizvođač;
5. podesiti prag tlaka grijača na 0 kPa kako bi se osiguralo da je grijač za gorivo aktivan tijekom cijelog ispitivanja;
6. provjeriti i potvrditi da je jedina razlika između postavki serijskog i otvorenog ECU-a kalibracija praga tlaka u grijaču dizelskog goriva;
7. ohladiti vozilo, čiji je spremnik za gorivo napunjen na najmanje 50 %, dok se temperatura klimatske komore i goriva ne stabiliziraju na – 20 °C;
8. najmanje 30 sekundi prije početka WLTC-a provjeriti je li grijač aktivan te početi mjeriti i bilježiti napon akumulatora i struju grijača dizelskog goriva s frekvencijom bilježenja od najmanje 100 Hz kako bi se dokumentiralo stanje vozila prije WLTC-a;
9. pokrenuti cijeli WLTC s temperaturom klimatske komore i goriva stabiliziranom na – 20 °C.

Koraci od 7. do 9. moraju se ponoviti najmanje pet puta.

Prije početka prvog voznog ciklusa WLTC-a proizvođač homologacijskom tijelu dostavlja podatke o radnom naponu (U_{PS}) i jakosti struje (I_{PS}) senzora tlaka pametnog grijača dizelskog goriva na temelju podataka o njegovim električnim svojstvima ili podataka o mjerenju koje je dostavio dobavljač senzora.

Za svaki završeni vozni ciklus WLTC-a energija koju grijač dizelskog goriva troši tijekom ciklusa (W_{base_i}) izračunava se u skladu s formulom 1., a odgovarajuća potrošnja energije osnovnog grijača dizelskog goriva (P_{base_i}) u skladu s formulom 2.:

Formula 1.

$$W_{base_i} = \int_{t_s}^{t_e} U_{base}(t) \cdot I_{base}(t) dt$$

Formula 2.

$$P_{base_i} = \frac{W_{base_i}}{t_e - t_s} \cdot 3600 - (U_{PS} \cdot I_{PS})$$

pri čemu je:

W_{base_i} :	energetska potrošnja grijača dizelskog goriva tijekom i-tog voznog ciklusa WLTC-a [Wh]
$U_{base}(t)$:	napon akumulatora izmjeren u trenutku t [V]
$I_{base}(t)$:	jakost struje u grijaču dizelskog goriva izmjerena u trenutku t [A]
t_s :	početna vremenska točka voznog ciklusa WLTC-a, računato od početka mjerenja napona i struje [s]
t_e :	krajnja točka vremena voznog ciklusa WLTC-a, računato od početka mjerenja napona i struje [s]
P_{base_i} :	potrošnja energije osnovnog grijača dizelskog goriva tijekom i-tog voznog ciklusa WLTC-a [W]
U_{PS} :	napon napajanja senzora tlaka [V]
I_{PS} :	jakost struje napajanja senzora tlaka [A].

Aritmetička sredina potrošnje energije osnovnog grijača dizelskog goriva ($\overline{P_{base}}$) tijekom svih provedenih voznih ciklusa WLTC-a izračunava se u skladu s formulom 3.

Formula 3.

$$\overline{P_{base}} = \frac{\sum_{i=1}^n P_{base_i}}{n}$$

2.2. Određivanje P_{eco} (potrošnja energije inovativne tehnologije)

Prije početka voznog ciklusa WLTC-a, kako je utvrđeno u koracima 8. i 9. u točki 2.1., proizvođač homologacijskom tijelu dostavlja signal/signale tlaka filtra grijača ECU-u koji bi aktivirao/aktivirali deaktivaciju pametnog dizelskog grijača goriva tijekom WLTC ispitivanja.

Koristeći taj signal ECU-a, za svaki vozni ciklus WLTC-a koji se izvodi kako je utvrđeno u točki 2.1. podtočkama 8. i 9. homologacijsko tijelo ili njegova imenovana tehnička služba određuju najranije vrijeme X [s] nakon kojeg bi se pametni grijač dizelskog goriva deaktivirao.

Potrošnja energije inovativne tehnologije [P_{eco}] utvrđuje se u skladu s formulom 4.:

Formula 4.

$$P_{eco} = \frac{\bar{X}}{1800} \cdot \overline{P_{base}} + (U_{PS} \cdot I_{PS})$$

pri čemu je:

P_{eco} :	potrošnja energije inovativne tehnologije [W]
$\overline{P_{base}}$:	aritmetička sredina potrošnje energije osnovne tehnologije kako je utvrđena u točki 2.1. [W]
\bar{X} :	prosječna vrijednost, u svim izvedenim voznim ciklusima WLTC-a, najranijeg vremena nakon početka voznog ciklusa WLTC-a kada bi se pametni grijač dizelskog goriva deaktivirao [s]
U_{PS} :	napon napajanja senzora tlaka [V]
I_{PS} :	jakost struje senzora tlaka [A].

U slučaju da je grijač dizelskog goriva prema zadanim postavkama isključen na početku svakog voznog ciklusa WLTC-a, vrijednost \bar{X} će biti nula i formula 4. postaje $P_{eco} = U_{PS} \cdot I_{PS}$

3. IZRAČUN UŠTEDA CO₂

Uštede CO₂ koje se ostvaruju inovativnom tehnologijom izračunavaju se u skladu s formulom 5.:

Formula 5.

$$C_{CO_2} = (\overline{P_{base}} - P_{eco}) \cdot \frac{V_{PeD} \cdot CF_D}{\eta_A \cdot v} \cdot UF$$

pri čemu je:

CF_D :	faktor konverzije, koji iznosi 2 640 za dizelsko gorivo [gCO ₂ /l]
$\overline{P_{base}}$:	potrošnja energije osnovne tehnologije kako je utvrđeno u točki 2.1. [W]
P_{eco} :	potrošnja energije inovativne tehnologije kako je utvrđeno u točki 2.2. [W]
UF:	koeficijent iskorištenja, koji iznosi 0,2
v:	prosječna brzina vožnje u WLTC-u, koja iznosi 46,5 [km/h]
V_{PeD} :	potrošnja stvarne energije, koja iznosi 0,220 za dizelsko gorivo [l/kWh]
η_A :	učinkovitost alternatora, koja iznosi 0,67. ⁽¹⁾

4. IZRAČUN NEIZVJESNOSTI UŠTEDA CO₂

Neizvjesnost ušteda CO₂ utvrđuje se na sljedeći način:

Standardna devijacija potrošnje energije osnovne tehnologije ($S_{\overline{P_{base}}}$) izračunava se u skladu s formulom 6.:

⁽¹⁾ Ako se primjenjuje učinkovit 12-voltni alternator, 12-voltni motor-generator ili 48-voltni motor-generator s istosmjernim pretvaračem 48 V/12 V, koji je odobren kao ekološka inovacija u skladu s Provedbenom odlukom Komisije (EU) 2020/174, (EU) 2020/1232, (EU) 2020/1167 ili (EU) 2021/488, homologacijsko tijelo upotrebljava učinkovitost alternatora utvrđenu u skladu s tom odlukom.

Formula 6.

$$S_{\overline{P_{base}}} = \frac{\sqrt{\sum_{i=1}^n (P_{base_i} - \overline{P_{base}})^2}}{n(n-1)}$$

pri čemu je:

- $\overline{P_{base}}$: potrošnja energije osnovne tehnologije kako je utvrđeno u točki 2.1. [W]
 P_{base_i} : potrošnja energije osnovne tehnologije tijekom i-tog voznog ciklusa WLTC-a kako je utvrđeno u točki 2.1 [W]
 $S_{\overline{P_{base}}}$: standardna devijacija potrošnje energije osnovne tehnologije [W]
 n: broj voznih ciklusa WLTC-a provedenih za utvrđivanje potrošnje energije osnovne tehnologije [-].

Neizvjesnost ušteda CO₂ (S_{CO_2}) izračunava se u skladu s formulom 7. Neizvjesnost ne smije premašiti 30 % uštede CO₂.

Formula 7.

$$S_{CO_2} = \frac{V_{Pe_D} \cdot CF_D}{\eta_A \cdot v} \cdot UF \cdot S_{\overline{P_{base}}}$$

pri čemu je:

- CF_D : faktor konverzije, koji iznosi 2 640 [g CO₂/l]
 S_{CO_2} : neizvjesnost ušteda CO₂ [g CO₂/km]
 $S_{\overline{P_{base}}}$: standardna devijacija potrošnje energije osnovne tehnologije kako je utvrđeno u skladu s formulom 6. [W]
 UF: koeficijent iskorištenja, koji iznosi 0,2
 v: srednja brzina vožnje u WLTC-u [km/h], koja iznosi 46,5 km/h
 V_{Pe_D} : potrošnja stvarne energije, koja iznosi 0,220 za dizelsko gorivo [l/kWh]
 η_A : učinkovitost alternatora, koja iznosi 0,67. ^(?)

5. ZAOKRUŽIVANJE

Uštede CO₂ (C_{CO_2}) koje se izračunavaju u skladu s formulom 5. i neizvjesnost ušteda CO₂ (S_{CO_2}) koja se izračunava u skladu s formulom 7. zaokružuju se na najviše dva decimalna mjesta.

Sve vrijednosti koje se upotrebljavaju u izračunu ušteda CO₂ mogu se primijeniti nezaokružene ili se moraju zaokružiti na najmanji broj decimalnih mjesta koji omogućuje da najveći ukupni učinak (tj. kombinirani učinak svih zaokruženih vrijednosti) na uštede bude manji od 0,25 g CO₂/km.

^(?) Ako se primjenjuje učinkovit 12-voltni alternator, 12-voltni motor-generator ili 48-voltni motor-generator s istosmjernim pretvaračem 48 V/12 V, koji je odobren kao ekološka inovacija u skladu s Provedbenom odlukom Komisije (EU) 2020/174, (EU) 2020/1232, (EU) 2020/1167 ili (EU) 2021/488, homologacijsko tijelo upotrebljava učinkovitost utvrđenu u skladu s tom odlukom.

6. PROVJERA U ODNOSU NA MINIMALAN PRAG UŠTEDA CO₂

Homologacijsko tijelo osigurava za svaku izvedbu vozila opremljenu inovativnom tehnologijom da je zadovoljen kriterij minimalnog praga kako je navedeno u članku 9. stavku 1. točki (b) Provedbene uredbe (EU) br. 725/2011 i Provedbene uredbe (EU) br. 427/2014. Pri provjeri je li zadovoljen kriterij minimalnog praga homologacijsko tijelo uzima u obzir, u skladu s formulom 8., uštede CO₂ utvrđene prema točki 3. i neizvjesnost utvrđenu prema točki 4.

Formula 8.

$$(C_{CO_2} - s_{C_{CO_2}}) \geq MT$$

pri čemu je:

ušteda CO₂ kako je utvrđeno u točki 3 (formula 5.) [g CO₂/km]

C_{CO₂}

MT: iznosi 0,5 g CO₂/km kako je utvrđeno u članku 9. stavku 1. točki (b) Provedbene uredbe (EU) br. 725/2011 i Provedbene uredbe Komisije (EU) br. 427/2014

neizvjesnost ušteda CO₂ kako je utvrđeno u točki 4. (formula 7.) [g CO₂/km].

S_{C_{CO₂}}

7. CERTIFIKACIJA UŠTEDA CO₂

Uštede CO₂ koje certificira homologacijsko tijelo u skladu s člankom 11. Provedbene uredbe (EU) br. 725/2011 i Provedbene uredbe (EU) br. 427/2014 (CS_{CO₂}[g CO₂/km]) one su koje se izračunavaju u skladu s formulom 9.

Uštede CO₂ bilježe se u certifikatu o homologaciji za svaku izvedbu vozila opremljenu pametnim grijačem dizelskog goriva.

Formula 9.

$$CS_{CO_2} = C_{CO_2} - s_{C_{CO_2}}$$

pri čemu je:

CS_{CO₂}: ušteda CO₂ koju certificira homologacijsko tijelo [g CO₂/km]

C_{CO₂}: ušteda CO₂ kako je utvrđeno u točki 3 (formula 5.) [g CO₂/km]

S_{C_{CO₂}}: neizvjesnost ušteda CO₂ kako je utvrđeno u točki 4. (formula 7.) [g CO₂/km]

PROVEDBENA ODLUKA KOMISIJE (EU) 2022/717**od 6. svibnja 2022.****o određenim privremenim hitnim mjerama povezanim s afričkom svinjskom kugom u Italiji***(priopćeno pod brojem dokumenta C(2022) 3130)***(Vjerodostojan je samo tekst na talijanskom jeziku)****(Tekst značajan za EGP)**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) 2016/429 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o prenosivim bolestima životinja te o izmjeni i stavljanju izvan snage određenih akata u području zdravlja životinja („Zakon o zdravlju životinja”) ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 259. stavak 2.,

budući da:

- (1) Afrička svinjska kuga zarazna je virusna bolest koja pogađa držane i divlje svinje te može ozbiljno utjecati na populaciju tih životinja i unosnost uzgoja jer uzrokuje poremećaje u premještanjima pošiljaka tih životinja i proizvoda dobivenih od njih unutar Unije te u izvozu u treće zemlje.
- (2) U slučaju izbijanja afričke svinjske kuge kod divljih svinja postoji ozbiljan rizik od širenja te bolesti na druge divlje svinje i na objekte u kojima se drže svinje.
- (3) Delegiranom uredbom Komisije 2020/687 ⁽²⁾ dopunjuju se pravila za kontrolu bolesti s popisa koje su navedene u članku 9. stavku 1. točkama (a), (b) i (c) Uredbe (EU) 2016/429 i definirane kao bolesti kategorije A, B i C u Provedbenoj uredbi Komisije (EU) 2018/1882 ⁽³⁾. Konkretno, u člancima od 63. do 66. Delegirane uredbe (EU) 2020/687 propisano je poduzimanje određenih mjera u slučaju službene potvrde izbijanja bolesti kategorije A kod divljih životinja, koje uključuju afričku svinjsku kugu kod divljih svinja. Tim je odredbama posebno propisano uspostavljanje zaražene zone i zabrana premještanja divljih životinja vrsta s popisa te proizvoda životinjskog podrijetla od tih životinja.
- (4) Provedbenom uredbom Komisije (EU) 2021/605 ⁽⁴⁾ utvrđuju se posebne mjere za kontrolu afričke svinjske kuge. Konkretno, u članku 3. točki (b) te provedbene uredbe propisano je uspostavljanje zaražene zone u slučaju izbijanja te bolesti kod divljih svinja na području države članice, u skladu s člankom 63. Delegirane uredbe (EU) 2020/687. Osim toga, člankom 6. te provedbene uredbe propisano je da to područje treba navesti kao zonu ograničenja II u dijelu II. njezina Priloga I. i da zaraženu zonu uspostavljenu u skladu s člankom 63. Delegirane uredbe (EU) 2020/687 treba bez odgode prilagoditi kako bi obuhvaćala barem zonu ograničenja II. Posebne mjere za kontrolu afričke svinjske kuge utvrđene u Provedbenoj uredbi (EU) 2021/605 među ostalim uključuju zabrane premještanja pošiljaka svinja držanih u zonama ograničenja II i od njih dobivenih proizvoda izvan tih zona ograničenja.

⁽¹⁾ SL L 84, 31.3.2016., str. 1.

⁽²⁾ Delegirana uredba Komisije (EU) 2020/687 od 17. prosinca 2019. o dopuni Uredbe (EU) 2016/429 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu pravila za sprečavanje i kontrolu određenih bolesti s popisa (SL L 174, 3.6.2020., str. 64.).

⁽³⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) 2018/1882 od 3. prosinca 2018. o primjeni određenih pravila za sprečavanje i suzbijanje bolesti na kategorije bolesti s popisa i o utvrđivanju popisa vrsta i skupina vrsta koje predstavljaju znatan rizik za širenje tih bolesti s popisa (SL L 308, 4.12.2018., str. 21.).

⁽⁴⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) 2021/605 od 7. travnja 2021. o utvrđivanju posebnih mjera za kontrolu afričke svinjske kuge (SL L 129, 15.4.2021., str. 1.).

- (5) Italija je obavijestila Komisiju o trenutačnoj situaciji u pogledu afričke svinjske kuge na svojem državnom području nakon izbijanja te bolesti kod divljih svinja u općini Rim, potvrđenog 4. svibnja 2022. Stoga je nadležno tijelo te države članice dužno uspostaviti zaraženu zonu u skladu s Delegiranom uredbom (EU) 2020/687 i Provedbenom uredbom (EU) 2021/605.
- (6) Kako bi se spriječili nepotrebni poremećaji trgovine u Uniji i izbjeglo da treće zemlje nametnu neopravdane prepreke trgovini, potrebno je u Italiji na razini Unije brzo utvrditi zaraženu zonu za afričku svinjsku kugu, u suradnji s tom državom članicom.
- (7) Kako bi se spriječilo daljnje širenje afričke svinjske kuge, do uvrštenja područja u Italiji na kojem je zabilježeno nedavno izbijanje kao zone ograničenja II na popis u dijelu II. Priloga I. Provedbenoj uredbi (EU) 2021/605, posebne mjere za kontrolu afričke svinjske kuge utvrđene u toj uredbi, koje se primjenjuju na premještanja pošiljaka svinja držanih u zonama ograničenja II i od njih dobivenih proizvoda izvan tih zona, trebale bi se primjenjivati i na premještanja tih pošiljaka iz zaražene zone koju je Italija uspostavila nakon tog nedavnog izbijanja bolesti, uz mjere utvrđene u člancima od 63. do 66. Delegirane uredbe (EU) 2020/687.
- (8) Stoga bi tu zaraženu zonu trebalo navesti u Prilogu ovoj Odluci i na nju bi se trebale primjenjivati posebne mjere za kontrolu afričke svinjske kuge koje se primjenjuju na zone ograničenja II utvrđene u Uredbi (EU) 2021/605. Međutim, zbog te nove epidemiološke situacije u pogledu afričke svinjske kuge i uzimajući u obzir povećani neposredni rizik od daljnjeg širenja te bolesti, u skladu s tom provedbenom uredbom ne bi se smjela odobravati premještanja pošiljaka držanih svinja i proizvoda dobivenih od njih iz zaražene zone u druge države članice i treće zemlje. U ovoj bi Odluci trebalo utvrditi i trajanje navedenog zoniranja.
- (9) Stoga bi se radi ublažavanja rizika koji proizlaze iz nedavnog izbijanja afričke svinjske kuge kod divljih svinja u Italiji ovom Odlukom trebalo propisati da do datuma njezina isteka Italija ne bi smjela odobravati premještanja pošiljaka svinja držanih u zaraženoj zoni i proizvoda dobivenih od njih u druge države članice i treće zemlje.
- (10) S obzirom na hitnost epidemiološke situacije u Uniji u pogledu širenja afričke svinjske kuge, važno je da mjere utvrđene u ovoj Odluci što prije počnu primjenjivati.
- (11) U skladu s tim, do donošenja mišljenja Stalnog odbora za bilje, životinje, hranu i hranu za životinje, trebalo bi odmah uspostaviti zaraženu zonu u Italiji i navesti je u Prilogu ovoj Odluci te utvrditi trajanje tog zoniranja.
- (12) Ova će se Odluka preispitati na sljedećem sastanku Stalnog odbora za bilje, životinje, hranu i hranu za životinje,

DONIJELA JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Italija osigurava da nadležno tijelo te države članice odmah uspostavi zaraženu zonu za afričku svinjsku kugu u skladu s člankom 63. Delegirane uredbe (EU) 2020/687 i člankom 3. točkom (b) Provedbene uredbe (EU) 2021/605 i da ona obuhvaća barem područja navedena u Prilogu ovoj Odluci.

Članak 2.

Italija osigurava da se posebne mjere za kontrolu afričke svinjske kuge koje se primjenjuju na zone ograničenja II utvrđene u Provedbenoj uredbi (EU) 2021/605 primjenjuju i na područjima koja su u Prilogu ovoj Odluci navedena kao zaražena zona, uz mjere utvrđene u člancima od 63. do 66. Delegirane uredbe (EU) 2020/687.

Članak 3.

Italija osigurava da se ne odobravaju premještanja pošiljaka svinja držanih na područjima koja su u Prilogu navedena kao zaražena zona i proizvoda dobivenih od njih u druge države članice i treće zemlje.

Članak 4.

Ova se Odluka primjenjuje do 31. kolovoza 2022.

Članak 5.

Ova je Odluka upućena Talijanskoj Republici.

Sastavljeno u Bruxellesu 6. svibnja 2022.

Za Komisiju
Stella KYRIAKIDES
Članica Komisije

PRILOG

Područja u Italiji utvrđena kao zaražena zona iz članka 1.	Datum do kojeg se primjenjuje
Područje u općini Rim sa sljedećim granicama: — na sjeverozapadu: kružna cesta A90, — na istoku: rijeka Tiber, — na jugu: Circonvallazione Clodia, Via Cipro, Via Baldo degli Ubaldi, Via Boccea.	31. kolovoza 2022.

ISSN 1977-0847 (elektroničko izdanje)

ISSN 1977-0596 (tiskano izdanje)



Ured za publikacije
Europske unije
L-2985 Luxembourg
LUKSEMBURG

HR